



# Il Giornale di BARGA

Domenica 14 ottobre 2007

Voce indipendente di unità ideale  
con i Barghigiani all'Estero

DIREZ. E AMM.: VIA DI BORGO, 2 - C.C.P. 12319554  
E-mail: [redazione@ilgiornaledibarga.191.it](mailto:redazione@ilgiornaledibarga.191.it)  
URL: [www.giornaledibarga.it](http://www.giornaledibarga.it)

MENSILE FONDATA NEL MAGGIO 1949  
DA BRUNO SERENI - TEL. 0583 723003 - FAX 0583 724991  
Sped. in A. P. - 45% - art. 2 - comma 20/B - Legge 662/96 - Filiale di Lucca

ABBONAMENTI:  
ITALIA € 21,00 - EUROPA € 25,00  
AMERICHE € 40,00 - AUSTRALIA € 45,00

ANNO LVIII - NUMERO 691  
PREZZO € 2,10  
N. ARRETRATO € 2,50

TARIFFE delle INSERZIONI per m/m colonna: Legali - Sentenze € 15 - Ringraziamenti € 15 - Echi di cronaca Lauree Promozioni € 15 - Inserz. commerciali prezzi da convenirsi - "Il Giornale di Barga" si riserva facoltà di vagliare i testi

## Un nuovo appuntamento nel bicentenario della nascita IN 200 IN CAMICIA ROSSA PER CELEBRARE GARIBALDI

BARGA - Una grande manifestazione il prossimo 21 ottobre dedicata a Giuseppe Garibaldi e Giovanni Pascoli. Titolo: "Festeggiamo Garibaldi". I luoghi sono due: il giardino della Casa Museo di Giovanni Pascoli dove tornerà a suonare anche il piano melodico del poeta proprio con l'Inno di Garibaldi e Barga. Così il sindaco, Umberto Sereni, nei duecento anni della nascita ha deciso di rilanciare da Barga un nuovo appuntamento per affermare ancora il ruolo svolto da Garibaldi nella nascita dell'Italia. Un ruolo spesso non riconosciuto come ad esempio da parte del leader della Lega Nord, Umberto Bossi, che ha dato del cretino all'Eroe dei Due Mondi.

"La motivazione appare ovvia - ha commentato l'episodio il sindaco Umberto Sereni - chi ha unito l'Italia e tiene alti i valori repubblicani male si addice a tale forza politica che marcia sulla voglia di separazione del Nord".

Al contrario il primo cittadino ci tiene, e molto, e in questo particolare anno che vede il duecentesimo della nascita dell'Eroe dei Due Mondi già celebrato a Barga con la prima mostra-evento toscana nel marzo scorso, ha deciso di lanciare da Barga una manifestazione in grande stile per festeggiare Garibaldi e gli ideali alla base della sua vita, ideali che ci permettono di vivere oggi in democrazia, quella stessa che permette a Bossi il suo folclore.

Alla manifestazione parteciperanno oltre 200 ragazzi delle scuole tutti rigorosamente in camicia rossa ad invadere il tranquillo giardino della Casa del poeta che per un giorno tornerà a nuova vita risuonando di canzoni e musica, un po' a ricordarci il celebre "Trombettiere" di Nomellini. Ecco in dettaglio il programma. A Barga alle ore 10,30 in Piazza Salvo Salvi è previsto il via della

giornata con un Raduno delle autorità con i ragazzi delle scuole elementari di Barga, la banda Luporini di Barga e tutti i rappresentanti dei militari in congedo; alle ore 11 in Piazza Garibaldi la scoperta di una lapide in onore del garibaldino Antonio Arrighi.

La manifestazione si sposterà poi nel Borgo della poesia di Castelvecchio Pascoli dove alle ore 15 nel Giardino di Casa Pascoli si terrà l'incontro "Giovanni Pascoli e Plinio Nomellini". Un poeta e un pittore nel nome di Garibaldi" al quale partecipano il Sindaco di Barga, Umberto Sereni e la Dott.ssa Barbara Nomellini; alle 15,30, nella Limonaia di Casa Pascoli, l'inaugurazione della mostra "Giovanni Pascoli e Plinio Nomellini". Per l'occasione sarà eseguito l'Inno di Garibaldi con il piano melodico di Pascoli.

Alle 16, nel Giardino della casa del poeta arriveranno i "piccoli garibaldini" grazie agli alunni delle scuole di Barga, Castelnuovo Garfagnana e Coreglia Antelminelli che ricorderanno l'Eroe dei Due Mondi con i loro canti. La corale di Cardoso intonerà canti risorgimentali; è previsto anche un Concerto della banda Catalani di Coreglia Antelminelli.

Dalle ore 14 invece, degustazione dei prodotti tipici dell'autunno nel Borgo di Caprona. Per l'intera giornata, dalle 9,30 alle 17,15, visite guidate e gratuite alla Casa Museo e alla Foresteria di Casa Pascoli che ospita la mostra dell'artista fiorentino Marcello Bertini "Bertini dipinge Pascoli. Poesia, luce e colore nella Valle del Serchio"

Nella foto l'eroe dei due mondi  
Giuseppe Garibaldi



## Il futuro dei nostri ospedali

BARGA - Si parla sempre più insistentemente della situazione degli ospedali della Valle del Serchio.

L'argomento, che è oggetto di scontri anche accesi, è quello riguardante l'opportunità o meno di smettere di investire sui due presidi ospedalieri del "San Francesco" e del "Santa Croce" e di procedere invece alla realizzazione di un ospedale unico ex novo.

Le posizioni sono in sostanza due: difendere il ruolo e le attività dei due ospedali, richiedendo alla Regione Toscana di procedere finalmente al totale accreditamento dei due presidi, la prima; realizzare un ospedale unico per abbattere i costi e migliorare i servizi.

Anche nel nostro consiglio comunale le posizioni sono contraddistinte, come si è visto nella seduta svoltasi alla fine di settembre dove maggioranza ed il gruppo di opposizione di Mario Regoli, hanno approvato un ordine del giorno con la richiesta di procedere all'accreditamento dei due presidi senza accumulare altri ritardi.

Una scelta diversa quella della Casa delle Libertà che ha proposto al consiglio un ordine del giorno nel quale si evidenzia la grave situazione sanitaria in Valle e si chiede la creazione di un ospedale unico monoblocco.

L'ordine del giorno approvato in consiglio esprime preoccupazione per i ritardi accumulati dall'azienda sanitaria locale riguardo alla progettazione e al conseguente appalto dei lavori per l'accreditamento dei due presidi ospedalieri di Barga e Castelnuovo, lavori divenuti indispensabili per il buon funzionamento dei servizi e pertanto sollecita il Direttore Generale a dar corso entro il 31 dicembre alle gare di appalto. Invita i Consiglieri Regionali Ardelio Pellegri e Marco Remaschi, coerentemente agli impegni pubblicamente assunti in campagna elettorale, a sollecitare l'Assessore Rossi perché tenga fede all'impegno preso sull'accreditamento dei due presidi ospedalieri che prevede investimenti per 13 milioni di euro.

Secondo la CDL invece, c'è la convinzione della necessità di procedere alla costruzione di un nuovo monoblocco che sostituisca i due vecchi presidi. Secondo il gruppo la difesa ad oltranza dei due presidi è perdente e non risponde alle esigenze della popolazione che vive quotidianamente le disfunzioni di questa organizzazione.

Non vogliamo entrare nel merito di queste due posizioni, ricordando però che il nostro Giornale è sempre stato per la difesa dell'Ospedale di Barga e dell'esistenza dei due presidi della Valle e che ancora oggi siamo convinti che questa sia la scelta giusta. Vorremmo solo avanzare un interrogativo: che succede se si procedesse con l'ipotesi di un ospedale unico? Quale sarebbe la zona più indicata per realizzare questa struttura ex novo?

Non vorremmo che questo argomento portasse ad una nuova guerra fratricida della Valle con Garfagnana e Media Valle contrapposte di nuovo, come avvenne anni fa e di nuovo divise dopo che in questi ultimi anni tanto si è fatto per unire la Valle e per renderla così più forte per sostenere il suo sviluppo. Già adesso il clima non è dei migliori e siamo certi che in futuro non verrà gettata acqua sul fuoco, anzi.

La storia, anche quella abbastanza recente della lotta per la difesa dei due ospedali, ci ha insegnato che la Valle divisa è molto più debole e che si rischia di andare incontro a sconfitte brucianti. Perdendo i due ospedali, perdendo la forza dello spirito unitario che deve legare la Valle in un campo tanto delicato come quello della salute dei cittadini, siamo sicuri che andremo incontro ad un futuro migliore?

GdB

## UN NUOVO PARCHEGGIO PER IL SAN FRANCESCO



Un'immagine dell'ospedale di Barga

BARGA - Una buona notizia. Presto verrà realizzato un nuovo parcheggio a servizio dell'ospedale "San Francesco" di Barga.

La novità è stata resa nota nelle settimane scorse dall'assessore ai lavori pubblici Luigi Salvi, a seguito dell'approvazione da parte della giunta municipale di una convenzione che permetterà un'ampia collaborazione con l'AziendaUSL 2, che eseguirà l'opera.

Il progetto preliminare dell'intervento era stato redatto nel mese di agosto ed a metà settembre è stato portato a termine il progetto definitivo.

Molti particolari sul progetto ancora non ce ne sono anche se è certo che la nuova area di sosta sorgerà nei terreni che si trovano fra l'area di sosta attrezzata San Cristoforo e l'ospedale; terreni del cui esproprio si dovrà occupare l'Amministrazione Comunale mentre l'Azienda Usi eseguirà i lavori. Non si sa ancora il costo dell'operazione e neppure come verrà realizzato il progetto ed il numero dei posti auto, ma sicuramente l'intervento cercherà di colmare le attuali carenze.

Comunque sia si tratta di un risultato importante per l'Ospedale; che cresce le potenzialità del presidio risolvendo i non pochi problemi di sosta registrati in questi anni.

Da parte sua il Comune ha dato ampia disponibilità per lavorare in collabo-

razione con l'Azienda USL in modo da realizzare il progetto: da qui l'approvazione della convenzione che prevede l'incarico da parte del Comune di seguire tutti gli adempimenti necessari all'esproprio dei terreni in modo da iniziare i lavori per una infrastruttura che rappresenta senza dubbio un'opera di grande utilità per tutti i cittadini di Barga, ma anche per tanti pazienti, familiari ed accompagnatori, nonché per tutto il personale ospedaliero, che devono recarsi al San Francesco.



**VIPENSIONO**

PER TUTTI I LAVORATORI

Nuovi spazi di risparmio fino a **5.164,57 euro.**

**5.164,57€**  
NUOVO LIMITE FISCALE DI DEROGABILITÀ

LAVORATORI DIPENDENTI

Possibilità di trasferire il TFR maturando al 01/01/07 ad una forma di previdenza complementare con riduzione della tassazione finale.

TFR MATURANDO

DEUTSCHE BANK  
Via G. Pascoli, 23/25  
55051 Barga (Lucca)  
Tel. 0583 724133

Deutsche Bank

Banca d'origine Svizzera

ZURICH

# NOTIZIE DA PALAZZO PANCRAZI

• a cura dell'Ufficio Stampa del Comune di Barga •

## NUOVI LAVORI PER LA SICUREZZA DEL RIO FONTANAMAGGIO

BARGA - Prosegue l'intervento sul movimento franoso che interessa il versante Rio Fontanamaggio.

Alla fine di settembre sono iniziati nuovi lavori, per 300mila euro, sul versante immediatamente sotto via Marconi a ridosso del centro storico. Questi seguono il primo lotto di circa 160mila euro destinati a opere di ingegneria naturalistica, con il posizionamento di reti metalliche, realizzate proprio sul versante opposto, lato via del Giardino, a quello dove sono partiti i nuovi interventi; per il primo lotto i lavori erano stati appaltati dalla Comunità Montana della Media Valle grazie a un finanziamento regionale oltre a fondi del Comune di Barga e della Comunità Montana della Media Valle.

Adesso invece è partito il secondo lotto per circa 300mila euro appaltato anche questo dalla Comunità Montana Media Valle. La ditta esecutrice ha trasportato sul posto dei grossi travi in legno che sta posizionando con una particolare tecnica di ingegneria sotto il muro di sostegno della strada provinciale in modo da contenere la struttura muraria sulla quale insiste la strada e parte del centro storico. Per questo intervento di ingegneria naturalistica si utilizzeranno anche particolari tiranti.

Ma tutta l'operazione non si ferma qui perché è già disponibile un ulteriore importante finanziamento dal Ministero dei Beni Culturali proprio per la messa in sicurezza del centro storico della cittadina: si tratta di 1 milione e 350mila euro per il consolidamento della sponda su cui insiste l'antico abitato.

A seguire l'iter di questi interventi anche l'Assessore alla Protezione Civile, Pietro Onesti che ha spiegato l'importanza del progetto per il consolidamento delle zone a rischio.

E' in sostana il via dell'operazione che porterà tutta la zona del Fontanamaggio in sicurezza, un intervento che riguarda un'ampia area e che è anche di protezione civile.

Al momento si stanno realizzando tutte opere puntuali di ingegneria naturalistica e consolidamento strutturale delle aree che presentano maggiori problemi di erosione; in sostanza sono opere propedeutiche alla realizzazione dei successivi interventi consistenti di consolidamento come previsto dall'imponente progetto dal costo complessivo di 13 milioni di euro. Di questo si era discusso in dicembre in un convegno a Palazzo Pancrazi alla presenza del Sottosegretario Andrea Marcucci e dell'onorevole Ermete Realacci dopo che il sindaco Umberto Sereni aveva lanciato il problema parlando della situazione del Fontanamaggio come della più grossa emergenza idrogeologica della Valle. Adesso si vedono i primi risultati: si è avviata un'operazione importante che cambia il volto di Barga, urgente e necessaria per la messa in sicurezza, un'opera di prevenzione e di protezione civile.

## IL PIANO COMUNALE DEI PARCHEGGI



Il parchimetro installato in Piazzale Matteotti

BARGA - L'assessore ai Lavori Pubblici, Luigi Salvi, ha presentato nel consiglio comunale di mercoledì 26 settembre un piano parcheggi che individua nuove aree di sosta su tutto il territorio comunale e in particolare a Barga dove il problema è particolarmente sentito, vista la difficoltà di trovare nuove aree da destinare alla sosta delle auto di residenti del centro storico e turisti. In questo senso l'Amministrazione, come illustrato nella relazione, ha verificato con gli uffici e la Polizia Municipale varie possibilità per delle soluzioni migliorative a breve periodo. La giunta ha poi preso atto delle proposte e deliberato un adeguamento del piano parcheggi.

Ecco in dettaglio le novità previste: nella zona Barga Giardino due sono le proposte. La prima riguarda l'area dei campi da tennis e precisamente lo spazio occupato dal campo di bocce che dovrà essere smantellato perché non più a norma. Si garantirebbero così a 200 metri dal centro circa 50 posti auto; un intervento di facile realizzazione a costi sostenibili per l'ente.

Una seconda proposta è in viale Cesare Biondi; qui un terreno adiacente a Villa Nardi ospiterebbe altri 20 posti auto con ingresso dallo stesso viale. Il costo è di circa 80mila euro. Il terreno è di proprietà dell'Azienda USL e quindi l'amministrazione provvederà a un prossimo contatto per definire la questione. Come già annunciato arriverà anche un nuovo parcheggio nelle vicinanze dell'ospedale San Francesco realizzato dalla USL che così libererà posti utilizzati dagli utenti del nosocomio nell'area San Cristoforo: circa 100.

Rimane naturalmente di interesse l'idea di un parcheggio interrato sotto il Fosso.

Allo studio anche un possibile intervento sulla "pista Onesti" dove si possono creare 7 posti auto e su un'area tra via dell'Acquedotto e Villa Buenos Aires.

Infine dallo scorso 4 ottobre una parte del parcheggio di piazzale Matteotti, nella zona più nuova di Barga, è divenuto a pagamento. Una decisione sollecitata anche dalle attività commerciali che gravitano intorno a questa area di sosta e che secondo il Comune consentirà un maggiore ricambio favorendo gli acquisti e anche un servizio in più per i turisti che posono.

Il parcheggio conserva comunque 12 posti auto a disco orario di un'ora

davanti al Bar Roma. Li stalli trasformati a pagamento sono in tutto 30.

Rimane invece libera la sosta nel vicino parcheggio di Piazzale Pertini, per 75 auto.

Il Piano Parcheggi riguarda anche altri centri. A Fornaci, dopo i già costruiti parcheggi Del Frate, in via della Repubblica e nel PIP della Loppora, sarà realizzato un nuovo parcheggio con la ristrutturazione della Stazione ferroviaria. A Ponte all'Ania arriverà anche un nuovo terzo parcheggio in occasione del recupero dell'ex cartiera Lunardi. In Mologno sono stati realizzati 130 posti auto. A Castelvecchio sarà ampliata l'area di sosta dedicata alla maestra Marucci. Un nuovo parcheggio è in costruzione nel centro di San Pietro in Campo.

## NUOVA ILLUMINAZIONE

BARGA - In arrivo una nuova illuminazione pubblica nel centro storico di Barga. L'intervento rientra in un nuovo progetto più ampio sull'illuminazione pubblica che coinvolgerà diverse zone del territorio per un investimento dell'Amministrazione comunale di circa 100mila euro.

A darne notizia è stato nelle settimane scorse l'Assessore ai Lavori Pubblici, Luigi Salvi, che ha illustrato in particolare la novità della illuminazione destinata al centro storico. In questi anni l'Amministrazione Sereni ha investito nel rilanciare e migliorare questa parte della cittadina, ultimi gli interventi sulle tre piazze di San Rocco, Beato Michele e delle Mura. Adesso tocca all'illuminazione per valorizzare al meglio gli scorci caratteristici del centro. Sono previsti nuovi punti luce nelle vie, angoli e piazze e la sostituzione delle vecchie lampade con altre nuove e con caratteristiche migliori per resa, illuminazione e consumo. L'intervento, affidato alla ditta Petrini, si concluderà entro l'anno.

La distribuzione di nuovi punti luce permetterà di valorizzare al meglio il centro storico puntando su angoli caratteristici, volte, vicoli lastricati.

## Sea Prestige Jeunesse - Phytomer

il nuovo trattamento viso decongestionante e lenitivo, previene e combatte le rughe!

INVERNO 2008:

con Sea Prestige Jeunesse inizia la lotta contro l'invecchiamento!

una risposta anti-age per ogni età!

vieni in istituto e richiedi il programma più adatto alle tue esigenze!

Centro JEUNESSE estetico

BARGA, P.ZA MATTEOTTI - TEL. 0583 711093



ditta Pieri Mario di Pieri Giovanni sas  
Via Marconi 19/21/23 BARGA Tel. 723.083

ARTEREGALO • GIOCATTOLI • CASALINGHI  
FERRAMENTA COLORI • ELETTRICITÀ  
LISTE DI NOZZE



IMPIANTI IDROTERMOSANTARI  
CONDIZIONAMENTO - CANALI IN RAME  
TUBAZIONI GAS - MANUTENZIONE

Via Chiesa, 6 S. Pietro in Campo  
Tel. 0583 710041 - Cell. 348 6543469 - 348 6527925

BAR • RISTORANTE • PIZZERIA • PIANO BAR • ENOTECA

## Fontanamaggio

Nel verde del Parco Kennedy a Barga Parco giochi per Bambini Aperto tutti i giorni dalle ore 10 alle ore 01



Cucina tipica locale Specialità marinare Pizzeria con forno a legna È gradita sempre la prenotazione



Parco Kennedy, 1 - BARGA  
Tel. 0583.724456  
Tel. 0583.710691



Residence

La Mezza Luna

Mologno - Tel. +39 0583 710476  
E-mail: info@residencelamezzaluna.it  
Web site: www.residencelamezzaluna.com

Ristorante, pizzeria, Camere-Rooms, B&B, Appartamenti



Il Residence La Mezzaluna ed il ristorante Pizza Pub sono immersi nel verde con un ampio parcheggio privato ed un ampio accesso che porta sulla statale della Garfagnana.

A poche centinaia di metri si trova la stazione ferroviaria ed a 4 km il bellissimo centro di Barga dove si può visitare le sue antiche vie medievali ed ammirare lo splendido panorama della catena montuosa delle Apuane.

**immobiliare**

Via della Repubblica, 210  
Fornaci di Barga - Lucca  
Tel. 0583.709662  
Fax 0583.707242  
E-mai: immobiliare.a@iol.it

**VENDE IN ESCLUSIVA**

**Fornaci di Barga:** appartamento posto al secondo ed ultimo piano di mq. 75 ca; è composto da ingresso, soggiorno con angolo cottura, due camere matrimoniali e bagno. È corredato da cucina completa di elettrodomestici e posto auto esterno. € 150.000,00 tr.

**Barga centro:** villetta a schiera di nuova costruzione composta al PT da ingresso, soggiorno, cucina/tinello e bagno; al PP da tre camere e bagno. E'corredata da cantina e garage in piano seminterrato oltre a giardino e ampia terrazza. Prezzo al semirustico. € 170.000,00 tr.

**Piano di Coreglia:** in posizione assoluta e tranquilla; casa singola composta al PT da cantine; al PI da ingresso, cucina, soggiorno con ampia terrazza, tre camere da letto e bagno. È corredata da terreno e garage con soprastante terrazza € 280.000,00

**Coregli Anteminielli:** casa libera su tre lati composta al PT da ingresso, soggiorno, tinello con camino e cucina completa di mobili ed accessori con balcone; al PI da due camere matrimoniali e ampia terrazza panoramica; € 130.000,00

**Mologno:** appartamento posto al piano primo ed ultimo di edificio quadrifamiliare; è composto da ingresso, sala, cucina, tre camere da letto e bagno. € 140.000,00

**Barga:** nelle vicinanze del paese, terratetto posto su tre piani composto al PT da ingresso-soggiorno, cucina e ripostiglio; al PI da due camere e bagno; al PII da altre due camere e bagno. È corredata da piccolo terrazzino e orto. Necessita di lavori di rifinitura. € 65.000,00

**Fornaci di Barga:** in contesto di villa; app.to posto al piano primo ed ultimo composto da soggiorno con camino, cucinotto, tinello, due camere e bagno; è corredata da ampia mansarda, cantina e giardino. € 170.000,00 tr.

**Vallico di Sopra:** rustico in pietra di mq.40 ca, elevato su due piani; composto al PT da soggiorno con angolo cottura; al PI da camera, camerina e bagno; corredata da giardino. Da rifinire. € 60.000,00 tr.

a Barga,  
nel vecchio Castello  
**SCACCIAGUAI**

...IL RISTORANTE

via di mezzo  
tel. 0583 711368

cucina nuova  
e antica

vasta scelta di vini  
nazionali e toscani



# CON BARGA NEL CUORE ALLA RICERCA DELLE RADICI

BARGA - Come già annunciato nello scorso numero, dall'8 al 12 settembre si è svolto a Barga l'incontro di oltre 70 membri dell'Associazione Barga Genealogy Research Group, che raccoglie figli, nipoti e pronipoti di barghigiani uniti alla ricerca delle loro radici.

## Da tutto il Mondo a Barga

Provenivano un po' da tutto il mondo e con particolare riferimento dagli Stati Uniti dove tra i promotori del gruppo figura anche Peter Tonacci, figlio della cara amica Alberta. Lo scopo del gruppo era quello di promuovere l'interesse attorno a Barga e soprattutto di aiutare i membri a ricostruire il loro albero genealogico, attività che suscita molto interesse soprattutto in America.

Quello che si può definire come un vero e proprio raduno del gruppo, era iniziato lo scorso 8 settembre con l'inaugurazione di una mostra sulla lunga storia di figurinai della famiglia Caproni; famiglia ampiamente rappresentata nel raduno con oltre 30 membri.

## La mostra sui Caproni

Il Museo "Le stanze della Memoria" in via di Mezzo, nel centro storico, ha ospitato per una settimana documenti, cataloghi, lettere, fotografie, pregiati e antichi pezzi in gesso prodotti nei laboratori dei Fratelli Ca-

proni; una mostra che si lega proprio alla visita a Barga di 30 esponenti della famiglia Caproni alla scoperta di quanto i loro antenati hanno fatto per la cittadina. L'esposizione è stata curata da Roger Max Griffin e ha ripercorso la storia di Pietro e Emilio Caproni che aprirono la loro attività di "figurinai" in Boston nel 1892.

## In visita all'Ospedale

A proposito della famiglia Caproni, il comune di Barga ha per loro organizzato una visita presso l'edificio che ospita gli uffici amministrativi dell'azienda USL e dell'ospedale San Francesco, un tempo il reparto maternità dell'ospedale di Barga ovvero il cosiddetto "Padiglione Caproni".

La visita, svoltasi l'11 settembre, è legata al fatto che il reparto maternità nacque proprio per una donazione che fu fatta dalla famiglia ed in particolare dalla signora Gertrude Brinkhaus Caproni che nel 1929, quasi 80 anni orsono, volle l'istituzione di uno speciale reparto per le partorienti come omaggio alla memoria del marito Pietro Paolo Caproni, originario di San Pietro in Campo, che nel 1928 era venuto a mancare a Brookline nel Massachusetts. Il reparto maternità, il padiglione Caproni, fu costruito, attrezzato e funzionò a spese della signora Caproni e divenne un

punto di riferimento sicuro per tutte le partorienti della Valle del Serchio. Per la Valle rappresentò un grande passo verso la sicurezza e la difesa della maternità e dell'infanzia.

## Una lunga storia

Pietro Paolo Caproni, colui a cui era dedicato il reparto maternità di Barga, fu assieme al fratello Emilio una delle più illustri figure del mondo dei figurinai italiani a Boston.

Aprirono la loro attività di "figurinai" nel 1892. Con il loro lavoro hanno fornito ai musei americani, alle università e alle scuole d'arte riproduzioni a grandezza naturale delle più importanti statue del mondo. In breve il loro nome negli Stati Uniti fu sinonimo di qualità; creavano vere e proprie opere d'arte, riproduzioni di capolavori della Grecia, dei Romani, del Rinascimento. Le loro opere si trovano in tutta l'America; nei loro studi hanno avuto origine grandi opere come il Lincoln Memorial a Washington, il Paul Revere a Boston.

I discendenti della famiglia Caproni sono stati accompagnati nella visita dal sindaco di Barga Umberto Sereni e dall'assessore Gabriele Giovannetti. A riceverli è stata la dott.ssa Michela Maielli responsabile dei presidi ospedalieri della Valle del Serchio per l'ASL 2. I Caproni erano accompagnati anche dalla signora

Laura Gonnella, anche lei appartenente ad una delle famiglie più importanti dell'emigrazione negli Stati Uniti, quella dei Pieroni. Peraltro, il padre, dott. Giovanni Gonnella, poi emigrato con la moglie Leonella Pieroni in America, fu uno dei primi medici ad operare presso il reparto maternità.

## L'incontro in Comune

Lo scorso 12 settembre, infine, si è svolto in Comune a Barga il saluto ufficiale da parte del sindaco che ha salutato i partecipanti al raduno con alcuni doni e con parole di sincero benvenuto per questi figli di Barga che ancora una volta, ha detto, hanno dimostrato l'amore e l'attaccamento alle proprie radici.

Durante la loro permanenza nella cittadina, molti di loro hanno dichiarato di essersi innamorati di Barga, della sua gente e del suo tenore di vita ed in molti casi hanno potuto incontrarsi con i parenti ancora presenti e mai conosciuti e trovare altre notizie sulle proprie origini.

Tra le altre attività che hanno caratterizzato il loro soggiorno, alcune visite alla zona, ricerche genealogiche negli archivi delle chiese, una visita guidata a Barga, ed incontri gastronomici con le specialità locali, tra i quali la partecipazione ad una delle serate della Sagra della Polenta e Uccelli di Fillecchio.



Nella foto in alto i partecipanti al raduno della "Barga Research Genealogy"; sotto i discendenti della famiglia Caproni in visita all'ex reparto di maternità dell'ospedale "San Francesco" (Foto Paolo Marroni)

## Riaperta la scuola di musica

BARGA - Con il mese di ottobre sono ripresi i corsi alla Scuola Civica di Musica di Barga.

Sotto la presidenza della Proff.ssa Chiara Presciuttini e la direzione del M°Riccardo Pieri, le principali novità per quest'anno saranno: il corso collettivo di mandolino, indirizzato anche agli adulti con orario serale e il corso di tecniche di suono e di amplificazione. Continua inoltre l'esperienza del corso collettivo, riservato ai più piccoli, di orientamento alla scelta dello strumento.

Lo scorso anno scolastico più di ottanta iscritti hanno frequentato la Scuola di Musica partecipando alle varie iniziative proposte, come i saggi musicali e le orchestre di musica d'insieme.

La Scuola di Musica opera a Barga dal 1984 e da allora ogni anno ha garantito una preparazione seria e professionale ai propri allievi a conferma della preparazione dei propri docenti che provengono da tutta la provincia di Lucca e di Pisa.

Siamo aperti dal giovedì alla domenica



**Oreficeria Gioielleria - Orologeria**

**OREFICERIA BLAGIONI BARGA**

CITIZEN DonnaOro  
ZOPPINI MORELLATO  
D&G NOMINATION BREIL MILANO

Via Mordini, 2 - BARGA Tel. 0583 724141  
www.oreficeria-biagioni.com - info@oreficeria-biagioni.com

**Albergo Ristorante LA TERRAZZA**

La tipica cucina della Garfagnana  
Miniappartamenti - sale per riunioni e cerimonie

Albiano - Castelvechio Pascoli  
Tel. 0583/76.61.41 - 76.61.55 - 76.61.75 Fax 0583/76.64.45

## La pioggia bagna l'appuntamento con "Ritroviamoci a Fornaci"

FORNACI - E' stata purtroppo guastata dalla pioggia la festa in programma, nell'ambito delle iniziative per il centro Commerciale Naturale di Fornaci, per domenica 16 settembre.

Nonostante tanta gente abbia ugualmente sfidato il maltempo e si sia recata a Fornaci, molte delle iniziative in programma per la giornata, dal titolo "Dopo le vacanze... prima della scuola... Ritroviamoci a Fornaci" sono state annullate.

L'appuntamento prevedeva la chiusura parziale al traffico di via della Repubblica con la scesa in piazza dei negozi.

Sono state rimandate molte delle iniziative pensate per i più piccoli, come quelle organizzate dal quartiere della Darsena di Fornaci, la zona commerciale di Via della Repubblica a sud del paese riunita in un vero e proprio progetto commerciale che lavora per sostenere il centro commerciale naturale.

Tra queste la "Ginketta" e la trasformazione dei marciapiedi di via della Repubblica in una specie di scuola a cielo aperto dove i bambini potevano disegnare a loro piacimento. Le due iniziative sono state riproposte dalla Darsena domenica 23 settembre.



Un momento della festa di domenica 16 settembre

**CASERTOSCANE**

**AGENZIA IMMOBILIARE**

Via Pontevicchio, 9 - 55051 BARGA  
Tel. 0583 711225 - Fax 0583 724042

**Cercasi per la propria clientela straniera**  
RUSTICI - CASE COLONICHE ANCHE DA RISTRUTTURARE

**Nardini**

**LIQUORI - SCIROPPI**

*Enrico Nardini s.n.c.*  
FORNACI DI BARGA (LU)

STABILIMENTO DI PRODUZIONE E UFFICI AMMINISTRATIVI  
IN LOC. LOPPORA - 55052 FORNACI DI BARGA (LU)  
TEL. 0583/709001 - 709312 • FAX 0583/709312

NARDINI E. S.N.C. G. ROSIELLO E F.LLI

**APERITIVI SCIROPPI**

Profumi e Saponi di Bosco DELLA GARFAGNANA

GRAPPA ALLA RUTA  
PUNCH - GRAPPA - LIQUORI  
LIQUORI AI FRUTTI DI BOSCO  
GRAPPA AI FRUTTI DI BOSCO

**BERTOCCHINI**  
AMARI LIQUORI



# TUTTO IL PAESE IN FESTA PER LA RIAPERTURA DELLA CHIESA

**SAN PIETRO IN CAMPO** - Dopo una lunga attesa, durata quattro anni, la comunità di San Pietro in Campo ha festeggiato infine la riapertura al culto, dopo imponenti lavori di restauro, della chiesa parrocchiale.

La cerimonia per la riapertura e la consacrazione della chiesa è avvenuta lo scorso 12 settembre alla presenza del vescovo della Diocesi di Pisa, Mons. Alessandro Plotti, di tante autorità e soprattutto di tanta gente. Tutto il paese di San Pietro in Campo, ma anche tanti abitanti dei paesi limitrofi a dimostrazione di quanto importante fosse ritenuto il restauro e la riapertura della chiesa di San Pietro.

L'importante intervento di restauro sull'edificio, costato 550.000 euro, si era reso necessario dopo che erano stati riscontrati grossi problemi di tenuta strutturale.

Fu allora parroco di San Pietro in Campo, don Antonio Pieraccini, a decidere la chiusura della chiesa nel 2003 e ad avviare la gara di solidarietà per poter coprire le ingenti spese necessarie ad un totale intervento di restauro, che ha permesso anche di abbellire la chiesa. I lavori iniziarono nel luglio del 2004.

Enti come il Comune di Barga, grazie anche all'interessamento del consigliere Vittorio Salotti, la Fondazione Banca del Monte di Lucca e Fondazione Cassa di Risparmio di Lucca hanno contribuito all'opera assieme al Comitato Pro Chiesa, al notevole contributo dei cittadini di San Pietro in Campo e del Comitato Paesano.

La riapertura e la consacrazione della chiesa, ha visto l'aprirsi della cerimonia con il saluto dei rappresentanti di San Pietro in Campo, del proposto don Stefano Serafini, del sindaco Sereni e di Vescovo di Pisa mons. Alessandro Plotti, oltre a quello della rappresentante della Soprintendenza. Francesco Consani, membro del comitato paesano, ha parlato a nome della comunità, ricordando i passaggi storici della chiesa e, nel ringraziare don Antonio Pieraccini per aver avviato e seguito l'operazione, ha ricordato anche le figure di due parroci rimasti nei cuori degli abitanti: don Rocco Bonaccorsi e don Mario Consani. Commoso è stato il suo ricordo anche per il compianto concittadino Alberto Fori, sempre in prima fila per la chiesa e per la vita del paese.

Al consigliere comunale Vittorio Salotti è toccato il compito di ricordare tutti coloro che hanno contribuito a raccogliere i fondi, sottoli-

neando peraltro l'importante opera di direzione dei lavori e di progettazione svolta dall'arch. Massimiliano Lanciani e dall'arch. Elisabetta Biagioni; mentre il sindaco Sereni ha sottolineato l'avvenuto recupero della chiesa come un messaggio di speranza nella vita che viene.

Dopo i saluti delle autorità, l'apertura della chiesa seguita dalla messa presieduta da mons. Plotti assieme a tanti sacerdoti del vicariato e non, accompagnata dalla corale di San Pietro in Campo.

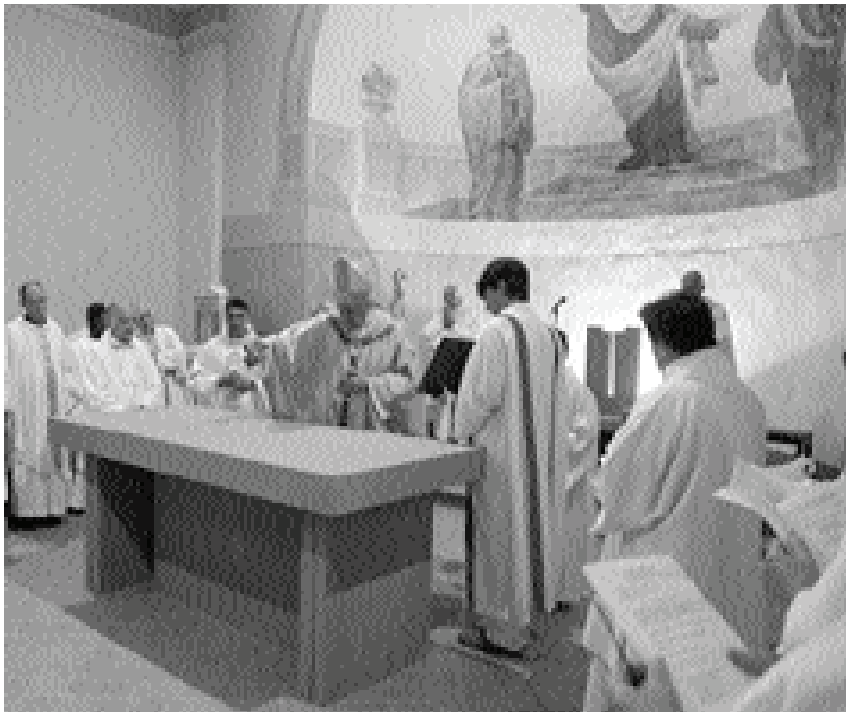
L'ingresso in chiesa ha permesso di osservare bene gli abili lavori di restauro ed anche di abbellimento della chiesa realizzati nel corso di questi anni.

Un particolare è stato apprezzato l'intervento che ha riguardato il dipinto absidale: si è provveduto al consolidamento degli intonaci pericolanti per poi passare alla tinteggiatura interna con gli originari colori e le decorazioni rinvenute. Infine nuovi arredi, infissi e restauro del portone di ingresso con anche una nuova bussola. All'esterno, tra gli altri interventi, la realizzazione di un nuovo sagrato e del "luogo della memoria" dove hanno trovato collocazione le lapidi commemorative che prima erano sulla facciata.

Tra i protagonisti del restauro, oltre ai sopracitati architetti Lanciani e Biagioni, l'impresa edile Giuseppe Giacchini per la parte strutturale, Claudio Gonnelli per l'impianto elettrico e le ditte Edilcolor e Conesenza per le decorazioni.

Dopo la consacrazione della chiesa, la festa è proseguita, come è buona tradizione dalle parti di San Pietro in Campo, con una cena

offerta a tutti gli intervenuti e con il concerto della banda "Gaetano Luporini" di Barga



La benedizione del nuovo altare della chiesa da parte del Vescovo Alessandro Plotti

## Tanti eventi a Pedona per la ricorrenza di San Maurizio

Grandi festeggiamenti a Pedona, domenica 23 Settembre 2007, per la tradizionale festa di S. Maurizio, che si è svolta con i canopi classici: S. Messa celebrata dal nuovo parroco don Antonio Pieraccini con la partecipazione di un folto gruppo di alpini guidato da Antonio Nardini.

San Maurizio è il santo protettore degli alpini infatti.

La vera nota di novità era il rientro quest'anno della pala dell'altare; l'opera Madonna col Bambino e i santi Bartolomeo e

Maurizio, realizzata intorno al 1633 dal pittore barchigiano Baccio Ciarpi (Barga 1574 - Roma 1654).

Il quadro, eseguito per l'allora Collegiata di S. Maurizio, secondo la tradizione accademica fiorentina, antimanagerista, interpreta la necessità del momento di un colloquio più diretto, con le immagini, fra vertici della Chiesa e popolo. Ciarpi studiò attentamente la provenienza della luce sul quadro, in rapporto all'ambiente dove veniva collocato.

Alla presentazione del quadro è seguita l'interessante relazione tecnica, con documentazione visiva, da parte delle restauratrici de Lo Studiolo di Lucca, davanti ad un folto pubblico che si è intrattenuto dopo la S. Messa. Poi il pranzo a Filecchio, presso gli impianti esterni della sala parrocchiale: una bella festa che è stata anche l'occasione per gli ex pedonesi, per amici e conoscenti, di ritrovarsi tutti insieme in allegria. In cucina e impegnati nel servizio, tutti volontari provenienti

dall'intera parrocchia. Da notare che senza gli impianti e l'attrezzatura della sala parrocchiale di Filecchio non sarebbe stato possibile organizzare un tale evento, dove l'apporto in esperienza è stato dato dai volontari filecchiesi.

I fondi raccolti nell'occasione vanno a sommarsi a quelli dello scorso anno e hanno contribuito a pagare tutto il costo del restauro. Tutti i partecipanti sono fieri per la conclusione di questo progetto e orgogliosi di averlo realizzato

senza ricorrere alla burocrazia, con le proprie forze e con l'entusiasmo di tanta gente sensibile. Grazie.

Ultima nota: è di prossima pubblicazione una monografia su Baccio Ciarpi - a cura di Antonio Nardini - in corso di realizzazione in elegante veste grafica, dalla tipografia Gasperetti di Fornaci di Barga.

Antonio Caproni

Nella foto il quadro di Baccio Ciarpi tornato nella Chiesa di Pedona



fino al 21 ottobre

**Bonus Card**  
Tanti vantaggi e grande risparmio per chi possiede Bonus Card!  
Fanti sconti e servizi esclusivi su prodotti selezionati.

**SPECIALE PUNTI BRICOLORE**

**SPECCHIERA**  
in legno laccato bianco con un'anta a specchio ed illuminazione ad incandescenza.  
Impianto elettrico realizzato secondo le norme CE.  
Misure: cm. 78x15x98h.

€39,90  
L. 17,20

Con Bonus Card  
800 punti Bricolore

Con gli punti Bricolore puoi anche ottenere un buono sconto da usare al tuo prossimo acquisto in tutti i punti vendita convenzionati e affiliati.

**CAMERETTA PONTE SINGOLO • CORDLESS TELECOM AZALEA**  
cameretta a ponte in melaminico anagradio sp. 16 mm. È dotata di: 5 ante, 2 cassetti, 1 vano a giorno, schienale reclinabile reversibile, letto con vano per rete (esclusa), testiera e pediera sagomate, cassettoni su 5 ruote per contenitori (o secondo letto), ferramenta e guide in metallo, pomeli in plastica color alluminio, cassa color ciliegio, ante/fronzi arancio.  
Dimensioni: L. 240xP. 53x240H.  
Disponibile nei colori: ciliegio-azzurro, ciliegio-crema, ciliegio-giallo.

**COMPRESO NEL PREZZO CORDLESS AZALEA**

- 2 telecomandi a infrarossi
- 1 telefono con 30 numeri a memoria
- 1 stazione di base
- 1 telecomando universale

€299,00

**SCARPIERA MODULARE**  
realizzata in resina, posizionabile sia all'interno della casa che all'esterno (cantina, balconi, etc), particolarmente resistente agli agenti atmosferici.

€9,90

**CASSETTE DA GIARDINO**  
realizzate in resina di facile e rapido montaggio, ideali per riporre attrezzi e macchine da giardino. Pavimentazione non compresa nel prezzo.

**20% OFF**

• Cml. 103x82x210h • Cml. 183x146x210h

€192,00 €280,00

**OCCHIO al RISPARMIO**

**STUFA COMBUSTIBILE LIQUIDO 2400 WATT**  
capacità di riscaldamento 2400 W, serbatoio da 3,2 litri, consumo 0,25 litri/ora, autonomia di circa 13 ore, ideale per ambienti di 100 metri cubi, peso 8,2 kg.

€59,00

Queste sono alcune delle nostre offerte valide fino al 21 ottobre.  
In ancora... convenienza, assortimento e personale qualificato che saprà consigliarti in ogni tuo acquisto.

**TERMOVENTILATORE 2000 WATT**  
da parete con telecomando selettore 1000/2000 W, termostato regolabile, funzione ventilatore, Timer 7,5 ore.

€34,00

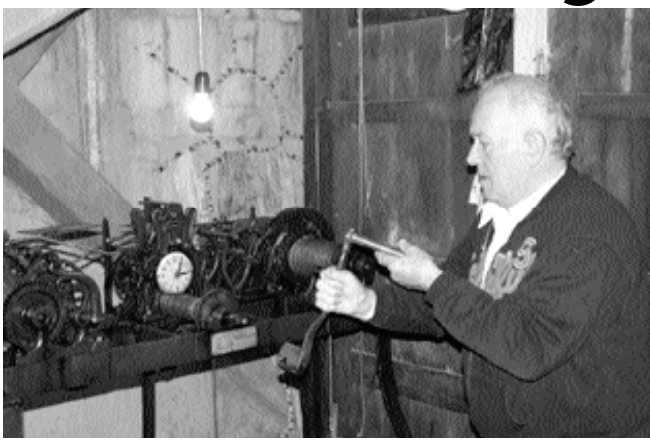
**FORNACI DI BARGA**  
Località Mencogli - Tel. 0583 709785  
Orario del Negozio:  
Dal Lunedì al Sabato 8.30-13.00 / 14.30-19.30  
Domenica e Festivi: 9.00-13.00 / 15.30-19.30

**SEMPRE APERTI LA DOMENICA**  
**Bricolore**  
TUTTO PER IL FAI DA TE  
Iniziativa valida nei Punti Vendita del Gruppo Potenti



# Si restaura l'ora di Barga

BARGA - "Tu dici, è tardi, tu dici, è l'ora, voce che cadi blanda dal cielo". Sono questi i celebri versi della poesia "L'ora di Barga" di Giovanni Pascoli, ispirata dai rintocchi dell'orologio delle campane di Barga. Purtroppo oggi l'orologio è in cattive condizioni di salute. Il passare del tempo ha portato all'usura di molti dei meccanismi e senza un adeguato intervento l'ora di Barga rischiava di fermarsi. Fino ad ora il suo geloso custode, Giampiero Gonnella, al secolo il Popi, che ogni sera sale in Duomo per ricaricarlo e coccolarlo un po' (unendo il suo incarico con quello di suonare tutte le sere "l'or di notte"), ha "curato" l'orologio come poteva: pulendolo, oliandolo, rimediando con l'ingegno all'usura di alcuni pezzi, ma in suo aiuto adesso è venuta l'Amministrazione Comunale che, grazie al sostegno economico della Fondazione Cassa di Risparmio di Lucca, che coprirà l'intervento, a deciso di procedere ad un totale restauro dell'orologio.



Giampiero Gonnella mentre carica l'orologio del Duomo

Il costo approssimativo si aggira attorno ai 10.000 euro, ma il Comune sta attendendo il preventivo esatto da parte della ditta incaricata dell'operazione, la Trebino di Genova, fornitrice del Vaticano e che vanta importanti interventi tra i quali quello all'orologio della Torre del Mangia di Siena. Insomma, una vera e propria autorità in materia.

L'orologio del Duomo (in realtà si tratta dell'erede di quello citato dal Pascoli, installato nel 1931 e donato dal comm. Ferruccio Togneri, architetto barghigiano emigrato a Buenos Aires), si trova al centro della imponente torre campanaria ed è una vera e propria opera d'arte meccanica oltre che uno dei simboli della comunità barghigiana. Con un sofisticato sistema di ingranaggi e tiranti, comanda i martelli che battono i quarti, la mezza e le ore sulle millenarie campane del Duomo.

Appena l'incarico sarà definito, sarà completamente smontato e saranno rifatti tutti i meccanismi usurati. Sarà insomma oggetto di un generale riassetto che permetterà all'Orchestra di annunciare lo scorrere del tempo ancora per molti decenni.

## Alla Cantina del Vino IDEE REGALO PER IL NATALE

BARGA - Non sapete cosa regalare ai vostri parenti, ai vostri amici, ai vostri dipendenti o ai vostri clienti? Andate sul sicuro, allora. Fate un regalo che sicuramente tutti apprezzeranno. Quale? Un bel cesto natalizio preparato per voi dalla Cantina del Vino di Barga, nelle sue due sedi di via Pascoli, accanto al ponte F.lli Lombardini e in loc. Lato.

La Cantina del Vino si distingue come una delle enoteche più fornite e qualificate della zona, proponendovi una vasta scelta di vini locali, regionali e nazionali, di spumanti e di bottiglie in edizioni speciali. In più qui trovate anche tanti prodotti tipici, dall'olio alle marmellate ed insieme articoli da regalo ed accessori per gustare e servire ancor meglio i vostri vini. Tutto questo vi offre la possibilità di farvi confezionare cesti natalizi personalizzabili secondo le vostre esigenze o quelle della persona a cui intendete fare un regalo.

Potete già prenotare il vostro cesto, o informarmi sull'offerta e ricordatevi che la Cantina del Vino è in grado di realizzare cesti natalizi sia per il privato che per le aziende.

Per maggiori informazioni, La Cantina del Vino: in via Pascoli ed in Loc. Lato, 2, tel. 3383100772 - 3339940264



## LO SCRITTORE TED SIMON A BARGA

BARGA - Ha suscitato davvero largo interesse, soprattutto nel mondo di coloro che amano i viaggi in sella a due ruote rombanti, l'incontro avvenuto domenica 10 settembre a Barga, presso la Libreria Vecchia Barga in via di Mezzo con il giornalista, scrittore, viaggiatore britannico Ted Simon. Un incontro che ha visto l'organizzazione dei due titolari la libreria, Maurizio e Cristian Poli.

Simon, ospite a Barga di alcuni amici, ha presentato dinanzi ad una platea gremita i suoi libri di viaggio; il primo è "Jupiter's Travels" dove narra del suo primo viaggio attorno al mondo in sella ad una vecchia BMW.

Partì nel 1973, finanziato dal giornale The Times, attraversando 45 nazioni e percorrendo 78.000 miglia. Un viaggio epico ieri come ora, che ha poi raccontato nel libro presentato anche a Barga, che poi in America divenne un vero cult, vendendo la bellezza di 400.000 copie ed ispirando anche gli attori Ewan McGregor e Charley Boorman nel loro

viaggio in moto da Londra a New York.

Simon ha parlato anche della sua ultima avventura. Nel 2001, all'età di 70 anni, ha ripetuto infatti la stessa esperienza completando il viaggio in tre anni e raccontando le sue imprese nella sua nuova pubblicazione intitolata "Dreaming of Jupiter".

Ad ascoltare Ted Simon, ex giornalista per il Daily Mail, The Observer e The Times, autore di altri libri, proprietario di una fattoria con prodotti biologici ed attualmente residente in California, sono giunti tantissimi motociclisti di tutta la provincia, incan-



Lo scrittore assieme ai fratelli Poli (Foro Borghesi)

tati dai suoi racconti. Il Motoclub BMW di Lucca ha incontrato lo scrittore anche a cena la sera precedente, regalandogli una felpa con il logo BMW, il marchio della sua inseparabile moto, compagna di due viaggi mondiali.

## AUTUMNLIVE 2007

BARGA - BargaJazz presenta ad autunno una mini serie di concerti presso il BargaJazzClub in Via del Pretorio a Barga. Una manifestazione dal titolo "AutumnLive!"

Questo è il programma: giovedì 1 novembre, ore 21,15: Pietro Tonolo al sassofono e Sandro Gibellini alla chitarra.

Si tratta di due dei più apprezzati musicisti del panorama jazzistico italiano. Entrambi vecchie conoscenze di BargaJazz, Pietro Tonolo ha partecipato come ospite alla seconda edizione del 1987 e da allora ha collaborato in diverse occasioni con la BargaJazz Orchestra. Sandro Gibellini ha vinto un'edizione del concorso nella sezione D ed ha fatto parte dell'orchestra di BargaJazz nel 1996; venerdì 9 novembre, ore 21,15: Roberto Cecchetto (chitarrista ufficiale della BargaJazz Orchestra) assieme al contrabbassista Giovanni Maier. Presentano un progetto dall'emblematico titolo "Blues Connotation". Insieme da più di quindici anni, dai tempi in cui entrambi facevano parte dell'Electric Five di Enrico Rava, Roberto e Giovanni sono soliti proporre musica dal

forte impianto avant garde.

Da segnalare anche l'organizzazione di masterclasses: ai concerti saranno abbinati due seminari di alta specializzazione l'uno tenuto da Pietro Tonolo dal 30 ottobre al 1 novembre, l'altro tenuto da Roberto Cecchetto dal 7 al 9 novembre. Gli incontri si terranno sempre presso il BargaJazz Club.

Per informazioni, tel. 0583711434, info@bargajazz.it, www.bargajazz.it - www.barganews.com

**Barga: bookstock.** Bella iniziativa quella assunta dal circolo cinematografico Woodstock in collaborazione con il Barga Jazz Club, luogo dove si sta cercando di realizzare un progetto che porta il nome di Bookstock". L'idea è quella di una sorta di biblioteca, mediateca, ludoteca dove ognuno può portare i propri libri, riviste e fumetti. Non si tratterà di una donazione visto che tutto questo materiale rimarrà comunque di proprietà di chi lo ha portato. Lo scopo è insomma quello di condividere il proprio materiale con quello degli altri che troveranno libri, riviste, ecc a disposizione presso il jazz club di via del Pretorio, ma anche da prendere in prestito. Per maggiori informazioni: 3383040271 Stefano; 3494258070, Venturi; 3495630157 Maddalena.

## "Barga Cioccolata"

BARGA - Edizione numero due per "Barga Cioccolata" la manifestazione che lo scorso anno ha richiamato migliaia di appassionati per assaggiare le dolci sorprese preparate dai molti espositori presenti nel centro storico.

In settembre si è tenuto il primo incontro di preparazione fra il sindaco di Barga, Umberto Sereni, e gli organizzatori di Barga Events, l'associazione che lavora per promuovere Barga con varie manifestazioni di livello.

"Barga Cioccolata" durerà un intero week end di dicembre, i giorni 8 e 9 e già le premesse sono di un forte ampliamento rispetto all'edizione dello scorso anno: intanto il percorso nel centro storico delle degustazioni di ogni tipo di cioccolata, da quelle conosciute a quelle più particolari e elaborate o aromatizzate, sarà allargato coinvolgendo sia via di Mezzo che via di Borgo. La cioccolata invaderà così Barga: si parlerà di ricette, dolci, preparazioni, segreti, storia e si terranno degustazioni. Dimenticata la dieta e la linea, allontanata la depressione, ci si potrà tuffare in un mare di cioccolata visto che gli espositori della passata edizione, che arrivavano anche da fuori provincia, hanno dato piena disponibilità proprio in forza dell'importante successo registrato con migliaia di presenze; e poi già molte sono state le richieste di spazi espositivi arrivate a Barga Città Aperta da maestri cioccolatieri. In tutto si conta di arrivare a raddoppiare spazi e successo con questa edizione, confermando la manifestazione come festa della cioccolata di riferimento per l'intera Lucchesia. Anche il centro storico poi si presenterà con una cura particolare voluta dall'Amministrazione Sereni sia per quanto riguarda gli addobbi che l'illuminazione vista la vicinanza con il Natale.

**IMPRESA EDILE**  
**Giovanetti**  
**Claudio**  
Specialista in muratura a sassi e pietra ricostruita  
Loc. Al Grotto, 1 - Fraz. Montebono BARGA (LU)  
Cell. 347.8724886

**MENNUCCI**  
**la Pasta**  
**che sfida la cottura.**

**FOTO**  
**BORGHESI**  
**STUDIO**  
Via Repubblica, 92  
FORNACI DI BARGA  
Tel. 0583.758997  
SVILUPPO E  
STAMPA  
PROFESSIONALE  
IN 1 ORA

**B & B S.R.L.**  
**TRASPORTI & TRASLOCHI**  
Antonio Bertini  
Via Provinciale snc - 55052 BOLOGNANA - Galliciano (Lucca)  
Tel. 0583-708563 - Fax 0583-75008 - P. Iva 01916730466  
E-mail: Antonio.BeB@Katamail.com

Via Viaccia, 260 - Loc. S. Anna - Lucca  
Tel. e Fax 0583 56770 - info@bottega.composizione.191.it  
**Stampa digitale a colori**  
**Qualità Velocità Risparmio**  
LA BOTTEGA della COMPOSIZIONE  
Digital Print

**ALBA**  
PICCOLA SOC. COOP. R. L.  
Lavori di piccola manutenzione edile  
piccoli traslochi  
pavimenti e rivestimenti per bagni  
Via di Borgo, 2 - BARGA - Tel. 0583/711318 - 7100923 - Fax 0583/724.120

# ANDREOZZI: PASSATO, PRESENTE E FUTURO DI FORNACI

Finita l'estate ed il suo corollario di feste ed iniziative sociali, il progetto del "Centro commerciale naturale" di Fornaci si prepara all'allestimento delle manifestazioni decembrine, che culmineranno il prossimo 17 gennaio con le festività in onore del santo Patrono Sant'Antonio. Una data da tenere bene a mente, in quanto coinciderà con l'inaugurazione del nuovo ponte sul Serchio che unirà Fornaci con la zona industriale di Galliciano. La nuova arteria stradale permetterà la chiusura totale di Via Repubblica, al traffico pesante, valorizzando la vocazione commerciale del paese di fondovalle e proponendo momenti di animazione, vetrine promozionali e allettanti proposte commerciali praticamente per dodici mesi l'anno. Per l'importante appuntamento tutte le associazioni fornacine si stanno adoperando al meglio per allestire una coreografia indimenticabile e consona alla por-

tata dell'evento: il consorzio Centro Commerciale Naturale (formato da Cipaf, Confesercenti, Comune di Barga e Camera di Commercio), il Comitato 1° Maggio, il Comitato Fornaci Vecchia, la Misericordia del Barghigiano, il 118 e la parrocchia di Fornaci, svolgeranno un ruolo importante e da traino per tutta la frazione, con entusiasmo e professionalità.

Sarà veramente la grande festa di Fornaci, perché coinvolgerà anche Fornaci Vecchia dove in quel giorno sarà allestita la tradizionale fiera di Sant'Antonio. Il sindaco Sereni, peraltro, ha annunciato che la giornata si concluderà con tanto di fuochi d'artificio.

I festeggiamenti commerciali inizieranno naturalmente a dicembre, mese che dovrà essere la degna conclusione di un anno veramente positivo per gli operatori del Centro Commerciale Naturale; anno che ha visto diversi momenti im-

portanti. A commentare il recente passato, il presente ed il futuro di Fornaci, proprio guardando a dicembre 2007 ed a gennaio 2008, è in questa occasione il vice sindaco e delegato allo sviluppo di Fornaci, Maria Carla Andreozzi: "Passati gli anni delle 'vacche magre', il commercio del paese ha conosciuto una ripresa a ritmi incessanti. Dice Andreozzi - si è capito che la concorrenza si combatte solo con l'unità, e ciò ha portato tutti a collaborare fattivamente. Il lavoro da fare è ancora molto e non bisogna fermarsi mai. Tuttavia, scorrendo Fornaci in lungo e in largo, non si può che essere soddisfatti: il recupero della vecchia fornace con il centro Brico, la passerella di Bolognana, il parcheggio presso gli studi medici, la riqualificazione dell'area dove sorgeva il Judo Club e soprattutto il prossimo recupero della stazione ferroviaria, sono indice di laboriosità costante e attenzio-



Un'immagine di Via della Repubblica

(Foto Borghesi)

ne per il paese. Ma è soprattutto lo spirito nuovo a contribuire alla crescita di Fornaci; lavorando tutti insieme. Non si aspettano aiuti dal cielo, ma

ci si rimbocca le maniche: la nascita del gruppo 'La Dar-sena' (formato dai commercianti della parte sud di Via Repubblica, ndr) è un contri-

buto in tal senso." "Chi cammina con le proprie gambe - conclude Andreozzi - difficilmente si ferma davanti agli ostacoli".

## Un record matrimoniale A gennaio l'inaugurazione del ponte sul Serchio



FORNACI - Si chiamano Guido Bulgarelli e Natalina Lucchesi, abitano a Fornaci e sono gli sposi più longevi, in tutti i sensi, del comune di Barga. Lui ha 93 anni, 92 lei e sono sposati da ben 73 anni. Un vero e proprio record; un'esistenza insieme che in pochi possono raggiungere e che Guido e Natalina hanno sempre trascorso in armonia e serenità. Forse proprio questo è il segreto del loro traguardo. Inseparabili come sempre, essendo originari di Mologno, li abbiamo visti a San Pietro in Campo per l'inaugurazione della chiesa parrocchiale. La stessa dove 73 anni fa si erano uniti in matrimonio.

A loro giungano tanti auguri di ancora tanti e tanti anni felici assieme.

FORNACI - Un'altra novità per quanto riguarda il costruendo ponte sul Serchio tra Fornaci e Galliciano. Adesso si conosce anche la data dell'inaugurazione che dovrebbe avveni-

re, imprevisti permettendo, il prossimo 17 gennaio, giornata significativa a Fornaci, in quanto ricorrenza del patrono Sant'Antonio.

La notizia è stata resa nota in settembre dopo

un incontro per valutare lo stato dei lavori avvenuto tra il sindaco di Barga, Umberto Sereni ed il sig. Corrado Cavani, il costruttore della Ditta Co.Mo.Ter che ha in appalto i lavori.

In questo incontro è emerso che ormai gli interventi da attuare sono solo di rifinitura e che i tempi previsti dovrebbero essere rispettati.

...

### NEOLAUREATA



FORNACI - Il giorno 21 settembre ultimo scorso, presso la facoltà di Medicina Veterinaria dell'Università di Pisa si è brillantemente laureata la fornacina Silvia Masci.

Con il chiarissimo professor Fabrizio Prezioso, Silvia ha discusso l'impegnativa tesi dal titolo "Allenamento sportivo e carnitina: rapporti fisiologici nel cane", riportando un'ottima votazione.

A farle tanti auguri da questo giornale, i genitori Claudio Masci e Gabriella Meneganti.

Si unisce, augurandole un futuro lavorativo ricco di soddisfazioni, "Il Giornale di Barga".



**INTERNATIONAL TRAVEL SERVICE**

55051 BARGA

Via G. Pascoli

Tel. 0583.723.154 - 723.426 - Fax 0583.724.084

**OTTOBRE 2007**

**GITE AI MERCATINI DI NATALE**

**Gite in Europa ponte 1° novembre**

**Prenotazioni Gruppo Alpitour per Capodanno**

**Speciale VIENNA in Bus (a coppia)**

dal 1° al 4 novembre: euro 540

### KASA IMMOBILIARE S.r.l.



Recupero di antico palazzo signorile a Barga centro  
Via del Giardino

**SEI APPARTAMENTI DI LUSSO**



Villette a schiera e appartamenti a Barga  
in località Piangrande  
OTTIME RIFINITURE

**ULTIME DISPONIBILITÀ!!!**

DEE INFORMAZIONI TEL. 0583 709391  
info@kasaimmobiliare.it  
www.kasaimmobiliare.it

# CONCESSIONARIA



# Lunaticci

Sede di BARGA  
via Roma, 10/A

Tel. 0583.723063 www.lunaticci.it

Sede di LUCCA

via del Brennero, 996 - San Marco.

Tel. 0583.432511 e-mail: info@lunaticci.it



# A CASTELVECCHIO "PULIAMO IL MONDO"

CASTELVECCHIO PASCOLI - L'on Ermete Realacci, presidente della commissione ambiente e sviluppo del territorio, nonché presidente onorario di Legambiente, ha preso parte il 28 settembre scorso al tradizionale appuntamento di "Puliamo il mondo", che si è tenuto a casa Pascoli nel comune di Barga.

Realacci, impegnato al Ciocco nel congresso nazionale sui piccoli comuni organizzato dall'ANCI, ha incontrato i bambini delle scuole elementari di Barga che hanno partecipato all'iniziativa della ripulitura simbolica del giardino di Casa Pascoli.

"Puliamo il Mondo - ha detto Realacci - è la più grande iniziativa di volontariato ambientale del nostro paese, è un'azione simbolica ma estremamente concreta, che ha avuto il merito di recuperare numerosi luoghi al degrado e, allo stesso tempo, di promuovere una nuova attenzione sul territorio". La manifestazione barghigiana è stata organizzata dal nuovo circolo di

Legambiente della Media Valle del Serchio, assieme all'Amministrazione Comunale di Barga e dalla Comunità Montana della Media Valle e con la partecipazione fattiva della Coldiretti di Lucca che ha sposato il significato della manifestazione.

A Casa Pascoli si sono ritrovati 48 bambini della scuola primaria di Barga, accompagnati dalle loro insegnanti e dalla dirigente Iolanda Bocci.

I bambini hanno ripulito simbolicamente il giardino di Casa Pascoli, ostacolati purtroppo dal maltempo della giornata, ma comunque entusiasti di poter dare il loro piccolo contributo ad una maggiore educazione ambientale da parte di tutti.

L'appuntamento di Casa Pascoli, ha richiamato tante autorità a cominciare dal Presidente regionale di Legambiente, Piero Baronti intervenuto assieme al sindaco Umberto Sereni ed al presidente della Comunità Montana, Marco Bo-

nini.

Erano inoltre presenti l'assessore Pietro Onesti della Comunità Montana, la presidente del circolo Legambiente della Media Valle Anna Maria Bia-gioni ed il sindaco di Vergemoli, Michele Guer-rini.



Nella foto le autorità insieme ai bambini

## NOZZE D'ORO E D'ARGENTO



BARGA - Settantacinque anni di matrimonio. Li hanno festeggiati insieme i coniugi Lido Adami e Marcella Gonnella, residenti a Barga, assieme alla figlia Maura con il marito Alessandro Fontana. Per i genitori Lido e Marcella, ricorrevano l'11 settembre scorso le nozze d'Oro, i cinquant'anni di matrimonio, mentre di Maura ed Alessandro ricorreva il 25° anniversario lo scorso 14 settembre.

Due anniversari così vicini non potevano che essere celebrati assieme e così per le due coppie è stata festa grande, domenica 23 settembre. Gli sposini d'oro e d'argento hanno preso parte alla messa celebrata nel Duomo a Barga; poi, assieme alle loro famiglie, si sono ritrovati tutti al ristorante Da Sandra a Fabbri-che di Vallico.

A far loro tanti auguri sono il figlio e fratello Alessandro, i nipoti e figli, Giada, Davide e Marco, gli amici e parenti, oltre naturalmente alla nostra redazione.

### RINGRAZIAMENTO

I coniugi Adami e Fontana desiderano rivolgere un sentito ringraziamento a don Stefano Serafini per la bella cerimonia eucaristica; al sindaco Umberto Sereni ed a tutta l'Amministrazione Comunale per il sensibile pensiero ed a tutti coloro che hanno partecipato, rendendo ancora più gioiosa questa ricorrenza.

## Un libro sul Duomo

BARGA - E' davvero una opera interessante e meritevole quella che sta portando avanti l'arch. Pier Carlo Marroni di Barga.

Sta infatti lavorando alla stesura di un volume che raccoglie un preciso studio, con tante informazioni inedite ed interessanti, che riguarda la storia, gli ampliamenti e l'analisi delle decorazioni esterne del Duomo di Barga. Il tutto corredato da fotografie e disegni esplicativi.

Per questo volume di cui attendiamo con impazienza la stampa (ormai è questione di giorni) e che si intitola "Il Duomo di Barga", Marroni si è ispirato anche ai rilievi storici e tecnici che furono eseguiti all'ing. Luigi Pera in occasione dei lavori di restauro del Duomo dal 1926 al 1939. Ma la sua ricerca va ben al di là di quelle originarie informazioni: un lungo lavoro che permette di vedere e scoprire un Duomo come non lo si è mai visto e che non dovrebbe mancare nella biblioteca dei barghigiani.

Grazie alla disponibilità dell'autore, Il Giornale di Barga è in grado di proporvi il volume, il cui prezzo di copertina sarà di 15 euro, ad un prezzo eccezionale. Per i lettori del nostro mensile che prenoteranno presso la nostra redazione il costo sarà di soli 10 euro + spese di spedizione.

Il libro, dopo l'ordine, arriverà direttamente a casa vostra. Per prenotare il volume "Il Duomo di Barga" potrete telefonare al nostro numero 0583 723003, inviarci una lettera od un fax (0583 724991) oppure scrivere una mail a: redazione@ilgiornaledibarga.191.it).



## Col maestro, cinquant'anni dopo

BARGA - Gli scolari che nel 1956-57 iniziarono, in 1.a elementare, il loro cammino di studio hanno voluto di nuovo, dopo ben mezzo secolo, incontrare Antonio Corsi, il loro maestro d'allora: per ricordare gli anni d'impegno trascorsi nelle aule di Piazza Pascoli; e per festeggiare, attorno alla tavola imbandita della Cantina del Vino, il ritrovarsi, emozionati e commossi, dopo un così lungo periodo di tempo.

Dai suoi alunni d'allora il maestro ha ricevuto una pergamena/ricordo; e a loro ha consegnato e fatto rivedere i quaderni di lingua e di matematica di seconda e terza classe: i commenti, tra divertiti e commossi, si sono moltiplicati e c'è chi ha chiesto e ottenuto di portarne qualcuno a casa, per mostrarli alle spose, ai figli, in qualche caso ai nipotini.

Non sono ovviamente mancati gli scatti fotografici: come quello qui riprodotto in cui si riconoscono, at-



torno al maestro (e in ordine alfabetico), Franco Abrami, Pietro Anfuso, Pietro Arrighi, Domenico Bacci, Marino Bergamini, Paolo Biagi, Giorgio Brogi, Franco Coli, Romano Donini, Giuseppe Marini, Andrea Mazzolini, Giuliano Nardi, Giuseppe Nardi, Guglielmo Pieroni, Guido Rinaldi, Mauro Rottelli, Giulio Tortelli, Roberto Valdisseri.

Erano assenti perché lontani per le loro ferie, ma avevano inviato il proprio affettuoso saluto, Roberto Castori, Albo Gentosi, Alessandro Salvi, Guido Togneri, Vasco

Tortelli, Vinicio Valdisseri e Luciano Zanella.

Il ricordo di tutti è andato poi ai due compagni prematuramente scomparsi - Giorgio e Morando Nardini -; e al compianto maestro Renzo De Santi, che assunse la guida della classe dopo che Antonio Corsi ebbe vinto la borsa di studio che gli avrebbe permesso di concludere gli studi universitari.

E' stato insomma un incontro che ha toccato il cuore dei partecipanti, lasciando in tutti la dolcezza di tanti, e tanto lontani, ricordi.

## QUASI AL TERMINE IL RESTAURO DELL'EX CARTIERA

PONTE ALL'ANIA - E' ormai in fase di avanzamento la ristrutturazione dell'ex cartiera Lunardi, nella zona centrale di Ponte all'Ania. L'importante operazione di restyling, attuata da privati in collaborazione con l'amministrazione comunale, consentirà di riqualificare l'intera frazione sia a livello commerciale che urbanistico. L'ex cartiera, per anni in stato di totale degrado, era un vero e proprio insulto all'immagine di Ponte all'Ania.

L'idea di riportare agli antichi splen-

dori lo storico plesso risalente alla seconda metà del '600, poi successivamente modificato architettonicamente sino a renderlo un bell'esempio di archeologia industriale, è nata anni fa dal sindaco di Barga Umberto Sereni.

Il progetto tuttavia, ha poi trovato l'entusiastica adesione di alcuni privati, che hanno investito in prima persona per riqualificare l'intera area alle spalle di via Nazionale. E così, grazie ad un gruppo di imprenditori locali, è nata l'idea del Consorzio Santa Caterina, che si sta occupando di ristrutturare l'ex cartiera.

Nelle settimane scorse intanto si è svolto un sopralluogo presso la struttura immobiliare, per monitorare lo stato dei lavori dove è emerso che il progetto di recupero, in fase di notevole avanzamento, pre-

vede la realizzazione di nove unità abitative e cinque locali commerciali al pian terreno. L'intera area esterna alla struttura poi, sarà adibita a parcheggio e verde pubblico, con alcuni stalli riservati ai residenti. Un progetto di grande respiro dunque, che cambierà il volto dell'intero paese.



### SORRISI NATALIZI

«SUOR MARIANNA MARCUCCI»

Ottobre 2007

Somma precedente € 2.824,93

- Barga. I nipoti Giorgio, Laura, Luisa e Paola in memoria dei cari zii Mariuccia Marchetti Simonini e Vincenzo Simonini » 30,00
- Barga. I figli Giorgio, Laura, Luisa, Ettore, Asfene, Silvia e Alberto ed i nipoti e pronipoti Giordano, Luca, Clarisse Giulia, Bruna, Beatrice, Luca Vincius, Giorgio, Ilaria, Gabriele e Marco in memoria dei cari genitori e nonni Rosina Marchetti e Asfene Macciantelli. » 30,00
- Chicago, Il (USA). Carolina Funai in memoria di Anna Arrighi » 300,00
- Chicago, Il (USA). Carolina Funai per festeggiare il 50° anniversario di matrimonio di Maria Rocchiccioli e Francisco Martinez » 300,00
- Barga. Gualtiero Pia in memoria della cara sorella Elda » 100,00
- Totale** € **3.584,93**

*Dimore Toscane*  
 Agenzia immobiliare  
 roy@housesintuscany.com  
 Barga, via G. Marconi 14, tel. +39 0583 723698 (fax 710824)  
 Lucca, San Martino in Freddana, via per Camaione 50, tel. 0583 38429

**Sunnet**  
**PANNELLI SOLARI**  
 Servizi e Tecnologie avanzate srl  
**VENDITA ED INSTALLAZIONE IMPIANTI SOLARI**  
 LUCCA - Via della Formica  
 Tel. Ufficio 0583.48443 • Fax 0583.463955 • Cell. 335.398124

a Barga  
**LUCCA UFFICIO**  
 CARTOLERIA - GANCELLERIA  
 TUTTO PER L'UFFICIO E PER LA SCUOLA  
**PRENOTAZIONE LIBRI SCOLASTICI**  
 Via P. Funai, 37 A/B - tel.0583 724390/2

**LO SPAZZACAMINO**  
 di Meoni Massimo  
 - pulizia e manutenzione cune fumarie di caminetti stufe e stufe a pellet  
 - pulizia e manutenzione impianti fumari di caldaie di privati e condomini  
 - montaggio e tubazioni impianti fumari, caminetti e stufe  
 - videocampezioni  
 339 3844507

**VORWERK**  
 Folletto  
**Assistenza Autorizzata**  
 FORNACI DI BARGA (Lucca) Tel. e Fax 0583.709919

## IL NUOVO GRUPPO DI LEGAMBIENTE

BARGA - E' nato ufficialmente il nuovo circolo di Legambiente in Valle del Serchio. Una folta cornice di pubblico ha partecipato all'incontro inaugurale, svoltosi giovedì 27 settembre presso la sala consiliare di Palazzo Pancrazi a Barga.

All'incontro hanno partecipato tra gli altri, anche il sindaco di Barga Umberto Sereni, il presidente della Comunità montana della Media Valle Marco Bonini, l'assessore Pietro Onesti, il presidente del circolo Legambiente di Capannori Guido Angelici, e il dottor Ghionzoli, presidente di Cesvot Toscana.

Nel corso dell'assemblea sono emersi la volontà e l'interesse a creare un luogo di aggregazione aperto, dinamico e attento alle problematiche locali. Insomma, un'associazione ambientalista attiva, che funga da stimolo e coinvolgimento per le istituzioni e la popolazione di un comprensorio che è interessato da tanti problemi socioambientali. Tutela della montagna e delle aree naturalistiche, valorizzazione dei centri storici, difesa dei piccoli comuni, promozione delle attività e dei prodotti biologici locali, salvaguardia dei corsi d'acqua locali: questi sono gli obiettivi sui quali intervenire quanto prima, promuovendo efficaci azioni per la tutela dell'ambiente in Valle del Serchio.

A tergo della riunione, è stato eletto il direttivo del nuovo circolo: presidente Annamaria Biagioni, vicepresidente Emanuele Ghionzoli, segreteria Francesca Tognarelli; tesoriere Isabella Puccinelli; revisore dei conti Gabriella Conti.

## NUOVO SUCCESSO PER LA SAGRA DI FILECCHIO

FILECCHIO - Un vero e proprio boom di presenze è stato fatto registrare a Filecchio in occasione della XXXIX edizione della "Sagra polenta e uccelli". Sono stati infatti sfiorati, nei sette giorni di manifestazioni dal 31 agosto al 9 settembre scorso, quasi i 10.000 contatti, un vero e proprio record per gli organizzatori.

L'iniziativa, promossa come di consueto dai volontari della parrocchia di Santa Maria Assunta in Loppia, si è svolta presso gli impianti parrocchiali di Filecchio ed ha presentato come sempre ai tanti ospiti un'ampia varietà di ottime pietanze preparate con cura dalle ottime cuoche del paese che hanno visto al centro il tradizionale piatto tipico della sagra, la polenta, preparata anche per quest'edizione con l'ottima farina garfagnina di granturco "otto file". Il picco di presenze l'ha comunque fatto registrare l'ormai immancabile serata gastronomica a tema di mercoledì 5: in un'atmosfera "bavarese" sono stati cucinati ottimi stinchi di maiale al forno bagnati da ottima birra.

Particolarmente apprezzate dai tanti intervenuti inoltre le molte iniziative collaterali svoltesi all'interno della manifestazione: nella serata inaugurale di venerdì 31 agosto si è svolta la prima edizione del concorso canoro "La Voce della Festa" promosso e organizzato dal giovane filecchiese Francesco Tomei; a sfidarsi sul palco di Filecchio sono stati alcuni dei più talentuosi giovani cantanti della Valle che si sono esibiti in alcuni dei più famosi brani di musica leggera italiana e internazionale. Per tutte le restanti serate invece si sono alternate per intrattenere gli ospiti alcuni dei più famosi interpreti di liscio della zona. Il primo fine settimana della festa è stato poi dedicato allo sport: sabato 1 settembre vi è stata la quarta edizione della marcia "Sagra Polenta e Uccelli" gara podisti-



Anche tanti giovani hanno contribuito al successo della Sagra

ca non competitiva organizzata dal locale gruppo donatori di sangue insieme alla Misericordia di Loppia mentre la mattina di domenica 2 è stata la volta della Mountain Bike con la XIV edizione del Trofeo Filecchio organizzato da Edoardo Montanelli. Un'attenzione particolare, essendo la sagra di Filecchio una festa pensata per allietare le famiglie, non poteva non essere dedicata ai più piccini: il pomeriggio di domenica 2 si è tenuta la prima edizione del Gioco dell'Oca promossa dalla simpatica Maila Corazza mentre per tutto il periodo della festa i bimbi hanno potuto divertirsi con il piccolo, ma attrezzato parco divertimenti a servizio del paese oltre a partecipare a una ricchissima fiera di beneficenza fatta di più di 8.000 premi, tenutasi presso i locali parrocchiali. Anche il secondo fine settimana della festa è stato ricco di iniziative che hanno arricchito e qualificato l'intera manifestazione come l'ospitalità data a diversi artigiani locali che hanno allestito apprezzatissimi stands espositivi ed all'esibizione tenutasi nel pomeriggio di domenica 9 di alcuni esperti boscaioli locali che hanno realizzato delle vere

e proprie sculture modellando il legname con le loro motoseghe. Sempre nella giornata conclusiva gli organizzatori hanno ricevuto la visita di una delegazione della Pro-Loce di Guardistallo, organizzatrice anch'essa di una festa della polenta nel loro paese, accompagnata da una rappresentanza dell'Amministrazione Comunale della stessa cittadina guidata dall'Assessore Riccardo Olivieri. Continua a radicarsi quindi l'amicizia e la collaborazione fra le associazioni e le amministrazioni civiche nata a partire dalla scorsa edizione con gli amici di questa importante località della provincia pisana.

Stanchi ma ugualmente molto soddisfatti sono quindi i volontari della parrocchia che hanno contribuito al buon esito della manifestazione; fin da subito tutti si metteranno al lavoro per l'edizione 2008, che vedrà loro tagliare lo storico traguardo delle 40 edizioni facendo della sagra "Polenta e Uccelli" la più longeva manifestazione dell'intero comune di Barga, oltre che una delle più vecchie manifestazioni gastronomiche dell'intera Valle del Serchio.

Nicola Boggi

•Notizie dalle aziende•

## Da Top Moda Parrucchieri REALIZZA IL TUO SOGNO

Top Moda parrucchieri, a Castelvecchio Pascoli, leader da oltre 50 anni, dispone adesso di un macchinario dotato di una nuova tecnologia ad ultrasuoni per effettuare allungamenti e rinfoltimenti.

La qualità del servizio è l'unione di molteplici elementi: la qualità dei capelli, l'arte di trasformare, la tenuta della cheratina e la maestria del taglio.

Da top moda puoi trovare un staff qualificato che metterà a tua completa disposizione tutti i materiali per effettuare il tuo progetto di bellezza.

Prenota la tua consulenza gratuita e ricordati che all'interno del Centro Top Moda puoi trovare anche una struttura dove potrai immergerti in un mare di forti emozioni rilassanti, attraverso il percorso benessere.

Per informazioni telefona al 0583 766105 oppure vieni a trovarci. Siamo a Castelvecchio, in via Giovanni Pascoli.



Uno dei lavori realizzati dai parrucchieri Top Moda.

## 60mila euro per l'avanotteria

SANTA MARIA - Sessantamila euro di lavori per completare l'avanotteria di Rio Villesse. L'investimento è della Comunità Montana della Media Valle del Serchio; il via ai lavori, che saranno eseguiti dalla Cooperativa La Montana, lo scorso 26 settembre mentre la conclusione è prevista entro il mese di ottobre.

Il progetto della avanotteria avviato da circa due anni è seguito dall'assessore Pietro Onesti che ha illustrato i prossimi lavori che porteranno al completamento dell'operazione e entro due anni a immettere nei corsi d'acqua della Valle del Serchio la trota Fario, specie autoctona di questa zona.

Insieme a questi interventi per l'avanotteria, la Comunità Montana ha attivato anche un progetto di ricerca genetica, dal costo di circa 70mila euro e seguito dal biologo dottor Gibertoni con la ditta Giovannetti di Fegana, necessario per arrivare a immettere nei corsi d'acqua una trota Fario selezionata, una specie particolarmente pregiata.

La stessa avanotteria poi diventerà un centro strategico per la Valle, non solo per l'importanza del recupero di questa specie ittica ma anche perché rappresenterà un punto didattico per la scuola. Tutto grazie anche al contributo e alla sensibilità di Regione Toscana e Provincia.

In dettaglio questi ultimi interventi riguardano il ripristino delle vasche che ospiteranno gli avanotti delle trote Fario e della recinzione, il completamento dello stabile adibito ad avanotteria e l'illuminazione esterna per valorizzare tutta l'area dietro l'edificio che presenta un suggestivo scorcio di grotte.



Un'immagine delle vasche per l'allevamento degli avanotti

## LA COMUNITÀ SCOSSA PER LA VIOLENTA AGGRESSIONE A MARY LANDON

TIGLIO - Ha profondamente turbato tutta la comunità barghigiana la violenta aggressione di cui è rimasta vittima la signora Mary Campbell Landon, residente in loc. Canale di Tiglio. Sabato 7 ottobre, mentre si trovava a passeggiare sulla strada che da Tiglio giunge a Piastroso, è stata furiosamente aggredita da uno squilibrato che l'ha ferita con un taglierino procurandole anche lesioni alla gola e la frattura di una vertebra.

La signora Campbell, nella nostra comunità da tutti conosciuta per aver insegnato a tante gente a parlare e scrivere l'inglese, l'ha davvero visto brutta e solo la presenza

di un passante vicino al luogo dell'aggressione che ha messo in fuga l'uomo, ha impedito che ci scappasse la tragedia.

Fortunatamente, grazie ai nostri carabinieri, alla Compagnia di Castelnuovo, alla stazione CC di Barga ed al Nucleo Radiomobile, la giustizia ha fatto velocemente il suo corso e l'uomo in meno di ventiquattro ore è stato arrestato, fermando così anche il panico che si stava diffondendo nella zona.

Da parte nostra, nel ringraziare le forze dell'ordine per l'importante lavoro svolto, a cominciare dai carabinieri di Barga, non possiamo che esprimere tutta la nostra solidarietà e gli auguri di pronta guarigione alla signora Mary che ha riportato lesioni serie, guaribili in 60 giorni. Tutta la comunità, siamo certi di affermarlo, le è vicina e l'abbraccia.

## Barga su "Qui Touring"

BARGA - La rivista "Qui Touring" dedicata a uno speciale sulla Toscana ha parlato di Barga quale cittadina che porta il sigillo di Bandiera Arancione assegnato ai borghi più meritevoli dallo stesso Touring.

Nel servizio, uscito ai primi di settembre, si è parlato dello sviluppo del centro storico e della Casa Museo di Giovanni Pascoli in Castelvecchio. Tanti anche gli splendidi scatti di Barga. Nell'articolo si parla del rapporto di Pascoli con Barga, ma anche di un altro illustre figlio come Antonio Mordini; delle tante iniziative culturali, le mostre di pittura, del jazz e del teatro dei Differenti e del legame fra Barga e la Scozia.

AGENZIA FUNEBRE

**MAGRINI & PIACENTINI**

Via S. Francesco, 18  
BARGA (LU)

Numero diretto diurno, notturno e festivo  
Tel. 0583 723808 - Cell. 348 6034085

Si esegue anche la fornitura e la posa in opera di  
MARMI, GRANITI E BRONZI  
Delle migliori marche nazionali ed estere

IL SOLE NELLE TUE MANI



installazione pannelli solari Paradigma

AG ALESSANDRO GONNELLI Via G. Pascoli, 2 PT - BARGA Tel e Fax 0583 723733 - Cell. 348 6920242



LAVORAZIONE MARMI & GRANITI

**DINI MARMI**

di Pierluigi Dini & C. snc

Sito Internet: [www.dinimarmi.it](http://www.dinimarmi.it)  
E-mail: [staff@dinimarmi.it](mailto:staff@dinimarmi.it)

55053 OHIVIZZANO (LU) - Via Nazionale s.n. - Tel. 0583 77451 - Fax 0583 774577  
Showroom Curva di Marmo: CASTELNUOVO GARFAGNANA - Via Agostino Rossi, 4



IL CLASSICO DOLCE  
LUCCHESE

La Ditta Taddeucci  
non ha succursali

Il buccellati TADDEUCCI  
è sempre stato il preferito

Marchio Trademark

L U C C A

Piazza S. Maria - Tel. 4.44.433





# AD ARDROSSAN LA NUOVA SCOMMESSA DELLA FAMIGLIA CECCHINI

ARDROSSAN (SCOZIA) – Volentieri riprendiamo una notizia pubblicata nelle settimane scorse sul giornale scozzese Herald di Ardrossan e Saltcoats e che riguarda l'amico Aldo Cecchini di Troon e la sua famiglia.

La famiglia Cecchini, uno dei più validi esempi dell'operosità della nostra gente all'estero, sta realizzando un importante progetto: un nuovo grande ristorante di lusso che nella prossima Pasqua aprirà presso il porto di Ardrossan.

La cittadina si sta avviando verso una fase

di sviluppo e crescita ed Aldo e la sua famiglia hanno deciso di far parte di questo cammino.

Il nuovo ristorante, i lavori vanno avanti spediti, sorgerà nello storico edificio dove si trovava la sede dei vigili del fuoco, caratterizzato da una grande torre e da mattoni rossi che rivestono la struttura.

Dopo un totale restauro dell'edificio che recherà al paese anche un vantaggio in termini di immagine, al suo interno sorgeranno un grande ristorante ed un bar che potranno ospitare centinaia di persone: un ristorante

ed una attività che porteranno nella cittadina un assaggio dei sapori della Toscana, caratteristica che da sempre ha contraddistinto i locali della famiglia Cecchini: quello di Troon e poi il ristorante aperto ad Ayr. Porterà anche un po' di Barga il cui spirito, la cui essenza e le cui immagini non sono mai mancate nei ristoranti dei Cecchini.

Il tutto in un ambiente raffinato e con una splendida vista sulla marina di Ardrossan e sui suoi yacht.

Il caro amico Aldo si avvale nella sua atti-

vità del sostegno della moglie Morag, dei figli Anthony e Fionagh e del genero Ross Love. Insieme stanno condividendo questo nuovo importante momento della storia imprenditoriale avviata da Aldo ormai diversi anni orsono, quando decise di mettersi in proprio dove aver lavorato come maitre al Sun Court Hotel di Troon.

Siamo certi del nuovo successo della famiglia Cecchini e non ci resta che attendere l'inaugurazione del nuovo locale.

L. G.

## NOZZE D'ORO IN CASA GONNELLA

ANVERSA (BELGIO) – E' con vero piacere che riportiamo sulle colonne di questo giornale il bell'anniversario di matrimonio che lo scorso 12 agosto hanno festeggiato due nostri concittadini residenti in Belgio. I cari Bruno Gonnella e Maria Togneri hanno celebrato i loro primi cinquant'anni di matrimonio. La festa per le loro nozze d'Oro si è svolta ad Anversa e vi hanno preso parte la famiglia, i parenti e gli amici più cari.

Originari tutti e due di Barga, Bruno e Maria sono molto attaccati alle proprie radici, ma soprattutto sono una coppia dove l'armonia e l'affetto vanno di pari passo da cinquant'anni. Bruno, ci fa piacere ricordarlo, è anche un appassionato pittore. Peraltro, proprio pochi giorni prima delle Nozze d'Oro, ha anche compiuto la bella età di 90 anni.

Nel riportare la bella notizia anche noi del Giornale porgiamo le nostre congratulazioni ai due sposini d'Oro.



## Un saluto dagli Stati Uniti

NEW YORK (U.S.A.) - Questa foto ci giunge dalle sorelle Pedrigi, Anna ed Alberta, residenti negli Stati Uniti. Le ritrae assieme alla sorella Maria che risiede a Budapest in Ungheria, con la figlia. E' il loro modo per inviare un caro saluto ed un forte abbraccio a Maria nella speranza di poterla rivedere presto.



## NEOLAUREATA

SUTTON (INGHILTERRA) – Tanti complimenti alla giovane Daniela MacPherson, figlia della nostra concittadina Anna Maria Arrighi e del signor Findlay, che recentemente si è laureata in Management ed in lingua italiana con onore.

A dare la bella notizia è da Barga la nonna Maria Arrighi che, assieme a questa giornale, invia alla nipote Daniela le proprie congratulazioni e tanti auguri di piena affermazione per il suo futuro.



Roma: in scena Warren. Il giovane Bargo-scozzese Warren Bacci è stato a Roma, dal 1° al 7 ottobre, per partecipare allo spettacolo teatrale "The Laramie Project", di scena a Sala Umberto.

Ogni serata Warren ha recitato assieme a grandi personaggi dello spettacolo: Mario Scaccia, Leo Gullotta, Ugo Pagliani, Paolo Bonolis, tra gli altri.

Per Warren è stata una esperienza molto importante che ha segnato un altro momento di crescita nella sua carriera artistica.

### ARRIVI DALL'ESTERO

**Da Dalry - Scozia**, è giunta a Barga per una breve vacanza, la signora Patricia Michael con il marito sig. Gerry.

**Da Glasgow - Scozia**, sono giunti a Barga, in vacanza presso l'hotel La Pergola, i sigg. Eric e Laura Santi.

**Da Galston - Scozia**, è giunta a Fornaci la sig.ra Nadia Bonini con la figlia Cinzia ed il figlio Massimo.

**Da Carlisle - Inghilterra**, è giunto a Barga il sig. Pietro Lucetti con la moglie Maria Grazia.

**Da East Kilbride - Scozia**, è giunto a Barga, assieme alla mamma Mariangela, il sig. Alvaro Novani.

**Da Sutton - Inghilterra**, sono giunti a Barga presso la mamma Maria, la figlia Anna Maria Mac Pherson con il marito Findaly, il figlio Antonio con la fidanzata Alison, la figlia Daniela con l'amico John.

**Da Troon - Scozia**, è giunta a Fornaci la signora Patricia Badiali con la figlia Nicola. Con loro è giunto a Sommo-colonia il suocero Dorando Badiali.

**Da Dundee - Scozia**, è giunto a Barga nell'appropriata abitazione in via del Cantoncello, il sig. Raimondo Dello Sterpaio con la moglie Joan.

**Da Edimburgo - Scozia**, sono giunti in visita agli amici Raimondo e Joan Dello Sterpaio, i sigg. Roderigo e Mary Dee.

**Da Saltcoats - Scozia**, è giunta a Castelvecchio Pascoli la cara signora Clara Corrieri ved. Piacentini accompagnata dalla figlia Laura on il marito Carlo.

**Da Lenzie - Scozia**, è giunto in visita alla nonna Maria il nipote Michele, figlio del caro amico Francesco Arrighi, assieme alla collega Patricia Diamond.

**Da Paisley - Scozia**, è giunto a Barga il sig. Riccardo Cardosi con la moglie Colette ed i bimbi Marcello ed Olivia.

**Da Troon - Scozia**, è giunto a Fornaci il sig. Cesarino Badiali con la moglie sig.ra Patricia. Assieme a loro il babbo Dorando nella sua abitazione a Sommo-colonia.

**Da Glasgow - Scozia**, sono giunti a San Rocco in Turrite i sigg. Ivano e Annarosa Giusti.

**Da Glasgow - Scozia**, è giunta a Barga per un brevissimo soggiorno la si-



gnora Caterina Cammelli con la figlia Grazia. La signora Cammelli non tornava a Barga da ben 30 anni ed ha trovato la cittadina molto cambiata.

**Da Glasgow - Scozia**, sono giunti in visita agli amici Bruno e Maria Grazia Bartolomei al Sasso, i sigg. John e Maureen Mason.

**Da Chicago, Il. - U.S.A.**, è giunta a Barga nella propria abitazione, la signora Carolina Funbai con la figlia Josette Di Carlo.

**Da Savanna, Georgia (U.S.A.)**, è

giunta a Barga la signora Leda Ori Bennett con le figlie Georgia e Cristina ed i nipoti Costanza e Anton.

**Da Chicago, Il. (U.S.A.)**, sono giunti a Barga il sig. Guido Bernacchi con la moglie Carla, in visita ai cugini Franca, Norma, Vanella e Giorgio. In questa occasione hanno anche conosciuto i cugini Marchetti di Tiglio.

**Da Stoccarda - Germania**, è giunto a Barga ospite della gemella Liliana, il sig. Dino Biagioni. L'occasione è stata quella del loro cinquantesimo complean-

no che non festeggiavano più insieme da molti anni. Auguri.

**Da Niteroi - Brasile**, è giunto il caro amico prof. Iulio Cezar Vanni, editorialista della rivista italo-brasiliana "Comunità Italiana".

**Da San Paolo - Brasile**, è giunto a Lucca il tenore Enrico Vannucci con la moglie Graziella.

**Da San Paolo - Brasile**, è giunta a Barga ed a Filecchio la signora Maria Assunta Notini con il marito sig. Angelo Taraborelli, il figlio Fabio, i cognati Mauro e Stella Taraborelli.

**Da Melbourne- Australia**, è giunta dalla cugina Maria e dalla zia Nella a Loppia, la signora Patrizia Bertoncini, figlia di Dino e di Maria Vittoria Guidi, con il marito Mario Agius ed i figli Daniel e Jason.

**autoservizi BIAGIOTTI**  
di Sergio Biagioti

**SERVIZI TURISTICI E DI LINEA TAXI E AUTOBUS**

SPECIALE "BARGO-ESTERI": CONDIZIONI PARTICOLARI PER TRASFERIMENTO DA E PER AEROPORTI ITALIANI

web: www.biagiottibus.it - E-mail: info@biagiottibus.it  
Fornaci di Barga - Via della Repubblica, 403 - Tel. e Fax 0583 75113  
Cell 348 3580424 - 348 3586640 - 348 1332062

**Studio da Prato Rag. Antonio**  
Via di Borgo, 2 - BARGA (Lucca) - Tel. 723.663 / 724.120

- Consulenza amministrativa, tributaria e del lavoro
- Organizzazione e direzione aziendale
- Centro elaborazione dati
- Consulenza aziende agricole

**TERMIDRAULICA**  
**SERGIO CHIAPPA**  
di Chiappa Riccardo

**Installazione e manutenzione impianti termici ed idrosanitari civili ed industriali**

**Impianti antincendio - climatizzazione opere di lattoneria**

Via Sant'Antonio, 2 - BARGA - Tel. 0583/724199

**Parrucchieri**

Il mercoledì e il giovedì con taglio e piega

**SCONTO DEL 20%**  
sui lavori tecnici

(promozione valida fino al 13 dicembre)

**via canipaia - barga - tel. 0583 724328**

**METALFRANCHI S.R.L.**  
GALLICANO (Lucca) - Tel. 0583-747821

INFISSI ALLUMINIO PVC

CANCELLI RINGHIERE

Infissi in alluminio • Porte sezionali • Tende da sole • Porte e persiane blindate  
Inferriate di sicurezza • Automazioni • Portoni industriali • Recinzioni • Capannoni mobili  
Coperture civili e industriali • Cabine Insonorizzate • Impianti di aspirazione

**Metalfranchi s.r.l.** - Zona industriale loc. Zinepri (sn) - c.a.p. 55027 - Galligano (Lucca)  
Tel. **0583.747821** - Fax **0583.74553** [www.metalfranchi.com](http://www.metalfranchi.com)

**EMPORIO ARMANI** **Ricci**  
CALZATURE PELLETERIE - VALIGERIA ABBIGLIAMENTO  
[www.riccidavid.it](http://www.riccidavid.it)

**GUESS** **BAOI**  
**D&G** **Calvin Klein**

Fornaci di Barga tel. 75.480 - 75.083  
Castelnuovo Garf. tel. 64.42.25



# LA PAGINA DEI LETTORI

## Tamburi e campane

Nella "Pagina dei lettori" del numero precedente del Giornale di Barga, ho letto e riletto la lettera: "La legge è uguale per tutti" firmato da Roberta Conti.

Mi rivolgo a lei, signora Roberta e posso capire la sua stizza nel dover serrare la finestra nell'afosa serata del 24 luglio e tenere la televisione a tutto volume per sentire "qualcosa" che invece le è stato impedito dal rullo dei tamburi della processione di San Cristoforo e dal doppio delle campane del duomo da lei cronometricamente registrato per la durata di cinquantacinque minuti"

Vede, signora Conti, lei non ha fatto bene i suoi conti nel sommare, fra i motivi della sua protesta, il suono della campane del duomo al rullo dei tamburi e al rimbombo degli ottoni. Posso comprendere che questi ultimi abbiano offeso i suoi delicati padiglioni, tanto da invocare il rispetto della legge, ma prendersela con le campane del Duomo, visto che si tratta anche di notte, non le pare una nota stonata? Le campane ci accompagnano dalla nascita alla morte, ci annunciano eventi tristi e lieti, ci dicono: "... E' tardi, è l'ora..."

Sopra l'architrave del portale del Duomo volto a settentrione è posta una scultura che rappresenta il miracolo di San Nicola conosciuto come "Lo scifo d'oro". Fra la seconda e la terza scena dell'opera si trovano scolpite due campane e, trattandosi di una scultura che risale al 1200, è da ritenersi fra le più antiche immagini visive delle campane esistenti al mondo e per Barga non è poco.

Cantando sulle note della celebre canzonetta: "Le campane di San Giusto", i soldati d'Italia marciavano verso Trieste nel novembre 1918.

Il nostro concittadino Alfredo Bonaccorsi, che di musica se ne intendeva, ha raccolto e pubblicato nel 1922, una struggente ninna nanna che le nostre nonne e le nonne delle nonne cantavano sommessamente, intonandosi sul ritmo "din, don, don" delle campane del duomo, mentre cullavano i bambini. Un certo Giovannino dal Colle di Caprona udiva il suono delle campane dal "non veduto borgo montano" e su quell'eco, che sta nel cuore di ogni emigrante, scrisse "L'ora di Barga".

A quel tale dunque il suono delle campane non dispiaceva forse perché non rischiava di perdere una trasmissione televisiva dell'intramontabile Mike. Non se ne abbia a male, signora Roberta, se, riguardo alle campane, sono dalla parte di Giovannino anche perché su quanto scrisse lui e su quanto scrive lei ce ne corre, altro che se ce ne corre. E qui termino rivolgendomi ai campanari del duomo che suoneranno per un'ora intera la sera del 7 dicembre, vigilia dell'Immacolata.

Io, fredda o non fredda che sia la serata, alle 21 terrò la finestra aperta per udire il doppio che da secoli si diffonde nella valle per merito vostro, Bravi Campanari!

Se poi qualche amico campanaro vorrà ricordarsi di me, con qualche rintocco, nell'ultimo viaggio terreno che non ho fretta di compiere, lo ringrazio in anticipo non potendolo fare in quel momento.

Antonio Nardini, Barga

## Difendiamo le nostre campane

Caro Luca, è col nodo alla gola che rispondo alla lettera apparsa sull'ultimo numero del Giornale di Barga, dal titolo "La legge è uguale per tutti".

## APPASSIONATI DELLA VESPA AD EDIMBURGO



Per la rubrica Album della Memoria pubblichiamo in questo numero una foto che risale al 1952 e che è stata scattata ad Edimburgo (Scozia). Si tratta di un gruppo di italo-scozzesi conquistati dalla passione della Vespa. Nella foto sono stati riconosciuti: il barghigiano Serafino Togneri, F. Di Felici, G. Risi, T. Neri, L. Boni, A. Zaccardelli, L. Politi, il nostro concittadino Mauro Cecchini che ci ha fornito la bella immagine, un altro barghigiano d'origine, Giovanni Mocogni, D. Tusi, O. Tusi, C. Di Felici, A. Facienda. Il caro amico Mauro ci ha gentilmente concesso l'uso di questa foto anche in omaggio al neo Vespa Club Barga, nato circa un anno fa. A loro dedica questa immagine..

Come è possibile paragonare il suono melodioso delle nostre campane a quello dei tamburi proprio non lo capisco.

Ricordo con nostalgia il tempo in cui lavoravo presso la Pro Loco di Barga con il presidente comm. Pietro Marroni. Proprio con il suono di quelle campane che hanno arrecato disturbo, abbiamo inciso centinaia di nastri e su tanti di questi recitato la poesia "L'ora di Barga" del Pascoli. Quei nastri, negli anni '70, hanno fatto il giro del mondo per far risentire quel suono tanto caro ai nostri concittadini residenti all'estero.

Quante le lettere di ringraziamento e quante le frasi commoventi perché i nostri bargo-esteri, in quel momento di ascolto, si erano sentiti vicini ai loro familiari ed avevano provato più che mai la nostalgia ed il desiderio di poter un giorno ritornare alla nostra bella Barga.

Come cambiano i tempi e gli animi delle persone.

Mi auguro ci sia ancora della gente, come me, che sappia apprezzare il bello delle piccole e grandi cose e meglio capire i valori della vita.

Maria Antonietta Aurori, Barga

## Le stagioni della vita, gli Alpini, il Popi

Caro Luca, è cominciata la scuola ed è con gioia che vedo i nostri viali alberati riempirsi di gioventù, di voci, di macchine, di pullman: sono le stagioni della vita che va col suo ritmo inesorabile.

In questa occasione ho rivisto all'opera il gruppo degli Alpini di Barga che, con grande disponibilità, si prodiga a dirigere il traffico, particolarmente problematico nei momenti dell'uscita, sia davanti alla scuola elementare che

alle scuole medie e superiori di viale Biondi.

Ho visto svolgere questo servizio anche negli anni scorsi e con tutte le intemperie; è gratuito e chi lo svolge ha i capelli d'argento...

Attraverso il tuo giornale desidero esprimere i miei più calorosi ringraziamenti, la mia stima e la mia gratitudine a questo gruppo che tanto si prodiga per l'incolumità dei nostri ragazzi e per la buona riuscita delle varie celebrazioni che avvengono a Barga.

Per l'anno futuro, vorrei proporre alla commissione preposta, di voler onorare questo gruppo col S. Cristoforo d'Oro. Penso che lo meriti proprio e, dato che sono in argomento, perché non riconoscere anche l'opera meritoria dell'alpino Popi, il Giampiero Gonnella, che tutte le sere, alle ventidue d'inverno ed alle ventidue d'estate, raggiunge il campanile del nostro bel Duomo per diffondere nel buio della sera, il dolce suono dell'Ave Maria che tanto rincuora chi è solo nella propria casa? Ti ringrazio per lo spazio che mi darai e ti saluto cordialmente.

Miriam Moretto, Barga

## Il parcheggio a pagamento

Caro Luca, ieri, 28 settembre, ho letto sulla cronaca della Valle del "Tirreno" l'articolo che riguardava i nuovi parcheggi da farsi a Barga, dall'Amministrazione Comunale ritenuti necessari per venire incontro alla popolazione degli automobilisti, sempre più in difficoltà per trovare una sosta ai loro mezzi.

Però mi pare che si voglia agire all'incontrario rispetto al riconosciuto bisogno, perché porre il parcheggio davanti alla Fiat in un misto tra so-

sta a pagamento e disco orario, non agevolerà la suddetta popolazione; anzi aumenterà la loro difficoltà; per il semplice motivo che, con questi chiari di luna, in molti non saranno disponibili al gettone monetario e ricorreranno a soluzioni alternative, che non sempre il piazzale Pertini consente e che consentirà sempre meno a tutti per lo spostamento in quella zona dei mezzi oggi in sosta al piazzale monetizzato.

Direi che prima andrebbero fatte le nuove aree di sosta... e qui mi fermo. Nel momento che scrivo desidero farvi presente la precaria situazione di alcuni Tigli in via Mordini al Giardino. Una attenta visita sarebbe auspicabile. Ce n'è uno in particolare che ha il tronco vuoto, pare si regga in piedi sulla corteccia, se busso suona come un tamburo.

Un caro saluto  
Pier Giuliano Cecchi, Barga

## Per risolvere il problema dei parcheggi

Carissimo direttore, dalle pagine del nostro giornale voglio provare ad esprimere un pensiero, e magari dare un suggerimento riguardo l'annoso problema dei parcheggi a Barga, che causa un notevole danno al grande incremento di turistico di questi ultimi anni ed affossa definitivamente quel minimo di commercio che sopravvive a Barga.

Il mio suggerimento è questo: spostare gli attuali Campi da Tennis nella zona dello Stadio e Piscine, creando così un dignitoso Centro sportivo polivalente.

Nella zona dei Campi da tennis, senza dover spendere milioni di euro; può essere creato un grande parcheggio (da un mio calcolo più

di 500 posti auto). Ho misurato personalmente la distanza: dal Cedro a Piazzale Gobetti (dietro la Fiat) ci sono più di 200 metri. Dai Campi da tennis al Cedro la distanza non supera i 300 metri. Certo che il Giornale di Barga, sempre attento e vigile sulle questioni locali, prenda in considerazione questa mia idea, ti porgo i miei più cordiali saluti.

Marco Alessandri

## Altri tempi...

Parlando col Giuseppe Cecchini di Sommocolonia, mi lamentavo che per il secondo anno consecutivo non ero riuscito a raccogliere le patate che avevo seminato a suo tempo. Qualche animale a me sconosciuto le ha disotterrate e mangiate durante le sue scorriere notturne.

Giuseppe mi ha detto che probabilmente si tratta del tasso, animale ghiotto di frumenti ed altri prodotti della terra. Piuttosto furbo, opera sempre di notte ed ha un fiuto molto affinato che gli permette di sentire l'uomo anche a lunga distanza.

Suo padre Olinto, insieme a Cecchino Moscardini, solevano darli la caccia nelle notti prive di vento, altrimenti sarebbe stato impossibile cacciarlo. Un'altra cosa facevano: siccome usavano il fucile, per poter meglio mirare nel buio, mettevano un fagiolo bianco sul mirino... il tasso era furbo, ma anche loro non erano da meno. Altri tempi... io ho cessato di seminare patate e certamente non per mancanza di fagioli bianchi.

Bruno Bartolomei, Barga

## PREZZO DEGLI ABBONAMENTI

|   |           |
|---|-----------|
| ITALIA .....                                      | € 21,00   |
| EUROPA prioritari per qualsiasi destinazione      | € 25,00   |
| GRAN BRETAGNA .....                               | sterl. 20 |
| ☆   |           |
| AMERICHE prioritari per qualsiasi destinazione... | € 40,00   |
| AUSTRALIA prioritaria ...                         | € 45,00   |
| ☆   |           |

## IL GIORNALE DI BARGA

Dir. Resp.: LUCA GALEOTTI  
Redazione: Alessandro Ricci, Moreno Salvadori, Antonio Nardini, Antonio Da Prato, Augusto Guadagnini, Flavio Guidi, Maurizio Masini, Nicola Boggi, Paolo Menichini, Elio Rigali, Leonardo Barsotti, Lisa Turicchi, Luciano Bertolozzi. Disegni di Tullio Bonuccelli.

Tipografia: Vigo Cursi (Pisa)

Composizione: La Bottega della Composizione  
Autorizzazione n. 38 Tribunale di Lucca in data 6 giugno 1949, n. 46054 C.C.I.A.



ASSOCIATO ALL'USPI  
UNIONE STAMPA  
PERIODICA ITALIANA

## GARANZIA DI RISERVATEZZA

Legge 675/96 sulla tutela dei dati personali. I dati personali dei lettori sono stati archiviati e vengono utilizzati da questo mensile esclusivamente per consentire la spedizione postale del periodico. I dati non sono ceduti, comunicati o diffusi a terzi.

**LP 1924**

**casa e case**

Fornaci di Barga Via della Repubblica 93

2980,00 + IVA  
1 BAGNO COMPLETO

€1.100 + IVA  
STUFA A PALLET



# IL MESE... IN UNO SCATTO!



► **JAZZ IN VILLA** - Villa Moorings, l'elegante hotel ricavato nella splendida villa liberty di via Roma, ha ospitato durante il mese di settembre una serie di raffinati concerti jazz associati alla degustazione di prodotti tipici. I concerti erano praticamente il prologo in attesa della riapertura del Barga Jazz Club di Barga ed hanno riscosso successo e partecipazione. (Foto barganews.com)



◀ **LA FIGLIA DI MOSCARDINI A BARGA** - Il giorno martedì 25 settembre è stata ricevuta ufficialmente a Palazzo Pancrazi la figlia del calciatore bargo-scozzese Johnny Moscardini - grande calciatore che vestì anche la maglia della Nazionale - in visita a Barga in quei giorni; ad accoglierla l'assessore Gabriele Giovannetti che, sul terrazzo del Comune, a nome dell'intera Amministrazione comunale le ha donato una pergamena a ricordo della visita. Giovannetti ha poi accompagnato la signora Jenny in una visita allo stadio comunale intitolato proprio a Johnny Moscardini assieme al presidente del Barga Guido Mori.



◀ **VENDemmIA** - Nei colli attorno a Barga si è svolta nelle settimane scorse la vendemmia. A detta dei vignaioli e degli esperti anche dalle nostre parti, dove il vino di solito non eccelle in qualità, si è registrato un'accresciuta bontà dell'uva, mentre in quantità il raccolto è diminuito. La causa di tutto questo il mese invernale passato e le poche piogge di quest'anno (Foto Borghesi).

► **FONTANAMAGGIO** - Come scriviamo anche in altra parte del giornale, hanno preso il via nuovi interventi per la messa in sicurezza di alcuni versanti del Rio Fontanamaggio. Gli ultimi lavori iniziati riguardano parte del versante su cui poggia il centro abitato di Barga Vecchia e costeranno circa 300.000 euro.

▼ **A NUOVO** - Sono iniziati in piazza San Rocco, dopo il restyling completo della piazza realizzato dall'Amministrazione Comunale, i lavori per il rifacimento della facciata dell'abitazione a ridosso della piazza. Si tratta di un altro passo importante verso la valorizzazione dell'immagine di Barga, che segue il rifacimento di tanti palazzi e facciate che hanno ringiovanito l'aspetto della nostra cittadina.

▲ **SPOSI DA EAST LoTHIAN**

- L'inizio dell'autunno si è portato a Barga un matrimonio scozzese con coniugi provenienti da East Lothian, la regione della Scozia gemellata dallo scorso aprile con Barga. Gli sposi sono giunti da North Berwick. In una giornata di brutto tempo come era quella di giovedì 27 settembre, una schiarita di sole ha però permesso ai due sposi di farsi fotografare sul terrazzo di Palazzo Pancrazi. Gli sposi uniti in matrimonio dal sindaco Sereni sono stati Carol Elisabeth Morin e Douglas James Harper. Dopo le foto, sposi e invitati si sono spostati per festeggiare in un locale dove si respira atmosfera scozzese: la Trattoria Da Riccardo sul Fosso.



▲ **PULIAMO IL MONDO**

- Ecco i bambini della Scuola Elementare di Barga che hanno preso parte alla giornata di Legambiente svoltasi a Casa Pascoli e di cui parliamo in altra parte del giornale.

◀ **AL CONSERVATORIO**

- Sono in corso i lavori di restauro di una buona porzione della facciata del Conservatorio Santa Elisabetta. Per intercederci le facciate ad intonaco dello storico palazzo. L'intervento, realizzato dalla impresa edile Giacchini Giuseppe di Ponte all'Ania, costerà circa 40.000 euro ed è finanziato dalla Fondazione Conservatorio Santa Elisabetta che vuole così valorizzare l'immagine dell'edificio, contribuendo anche a ringiovanire quella del nostro centro storico. I lavori dovrebbero terminare con il 17 novembre, data della ricorrenza di Santa Elisabetta.





## All'ombra dei Cipressi

## PER I NOSTRI DEFUNTI ALL'ESTERO

Il prossimo 2 novembre sarà il giorno dedicato ai defunti. In tale ricorrenza *Il Giornale di Barga*, assieme alla *Unità Pastorale di Barga* intende ricordare quei concittadini del nostro comune che riposano in tutto il mondo.

Una Santa Messa in suffragio di tutti i nostri defunti all'estero verrà celebrata alle ore 11,00, nella chiesa di San Rocco, dal parroco di Barga don Stefano Serafini. Tutte le famiglie dei bargo-esteri sono invitate a partecipare alla funzione nel ricordo di tanti figli di Barga che oggi riposano lontano dalla loro terra.

## NAPOLI

Il 4 settembre scorso è venuto a mancare a Napoli dove svolgeva la sua missione sacerdotale in qualità di Parroco di Santa Brigida, Padre Pietro Pieroni.



Padre Pietro Pieroni

Padre Pieroni era nato a Tiglio nel maggio del 1923 ed era oramai lontano dalla sua terra di origine da molti anni, essendo stato ordinato sacerdote oltre 60 anni orsono.

Per lunghi anni ha risieduto ed operato a Roma ed il suo ultimo incarico era stato quello di curare la Parrocchia di Santa Brigida a Napoli, dove ha chiuso serenamente la sua esistenza terrena, circondato dall'affetto dei suoi parrocchiani e dei suoi superiori che hanno sempre stimato il suo operato.

Padre Pieroni si è distinto come religioso umile e generoso nel servizio del Regno di Dio, nel carisma di San Giovanni Leonardi.

Ad annunciare la sua morte dalle colonne di questo giornale sono le sorelle Piera ed Ida, residenti a Barga, unitamente a Padre Francesco Petrillo, rettore generale dell'ordine della Madre di Dio - Padri Leonardini -, Padre Raffaele e tutta la comunità religiosa di Santa Brigida.

Il *Giornale di Barga* invia alle sorelle ed ai parenti tutti le sue commosse condoglianze.

## BARGA

Alla fine di settembre è venuto improvvisamente a mancare Luciano Ballerini, per tanti anni valido funzionario della Banca Toscana e direttore di diverse filiali tra le quali anche quella di Barga. Persona stimata e rispettata in tutta la nostra comunità che tanto ha fatto, nel suo ruolo professionale, per venire incontro ed aiutare le esigenze di tanta gente.

Alla moglie, alla sua famiglia ed ai parenti tutti *"Il Giornale di Barga"* è vicino ed esprime le sue più commosse condoglianze.

## RINGRAZIAMENTO

La famiglia Ballerini desidera ringraziare tutti coloro che in vario modo hanno preso parte al loro dolore per la scomparsa di

## LUCIANO

anche con offerte devolute in parte all'Associazione Comboni Samaritan fondata da Padre Paolo Ottolini, per aiutare i bambini poveri del Nord Uganda; ed in parte a don Giorgio Pisani, parroco di Sermezzana, per contribuire alla costruzione di un villaggio in Rwanda.

## MOLOGNO

Alberto Fiori, di anni 59, è venuto a mancare il 15 marzo u.s.

Alla moglie, alle sorelle, ai cognati, allo zio, ai nipoti ed ai parenti tutti giungano le condoglianze più sentite.

Elide Moretti ved. Cetti di anni 90, è deceduta il 15 maggio scorso. Lascia i figli Aldo e Mauro con la nuora, i nipoti ed i parenti tutti ai quali esprimiamo le condoglianze più sentite.

## BARGA

La cara Assunta Bonaldi vedova Lazzarini, nata a Castelnuovo di Garfagnana il 27 maggio del 1915, è deceduta a Barga il 10 agosto scorso.



Assunta Bonaldi ved. Lazzarini

Viveva nella nostra cittadina assieme alla figlia Giuseppina che a pochi mesi dalla scomparsa del figlio è stata privata di un altro dei suoi affetti più grandi.

Assunta si era sposata con Renato Lazzarini dopo che lui era rimasto vedovo con due figli piccoli e proprio a loro Assunta ha dedicato la sua vita come fossero i suoi figli.

Del resto Assunta è sempre vissuta all'insegna dell'altruismo ed il suo aiuto non è mai mancato verso chi ne avesse bisogno. Dopo la nascita del nipote Juri, le sue cure ed il suo affetto si erano tutte riversate su di lui e profondo è stato anche per lei il dolore per la sua perdita; la sua scomparsa poco tempo dopo sembra quasi avvenuta perché Assunta avesse perso con lui la ragione di vivere.

Lascia nel dolore i figli Roberto, Anna, Leda e Pina, i generi, la nuora, i nipoti e pronipoti ed i parenti tutti ai quali *"Il Giornale di Barga"* si sente vicino ed esprime le sue più affettuose condoglianze.

## NEL PRIMO ANNIVERSARIO DELLA SCOMPARSA DI MARIA GRAZIA BERTOLINI

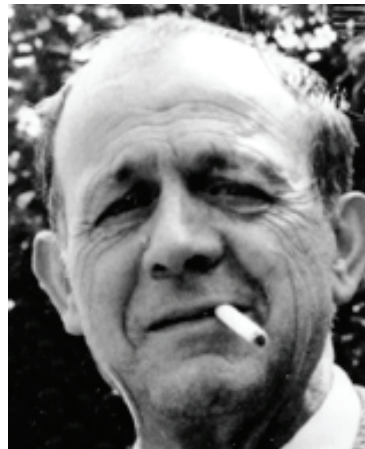


Maria Grazia Bertolini ved. Da Prato

Lo scorso 3 settembre ricorreva il primo anniversario della scomparsa della cara Maria Grazia Bertolini, vedova dell'indimenticato amico Baldino Da Prato e da tutti meglio conosciuta come la "Cocca".

Nella triste ricorrenza della sua dipartita, il figlio Francesco con la sua famiglia ed in particolare la nipotina Carlotta, assieme ai parenti tutti la ricorda a quanti la conobbero e le vollero bene.

## NEL QUARTO ANNIVERSARIO DELLA SCOMPARSA DI BRUNO GIOVANNINI



Bruno Giovannini

Il 23 luglio scorso ricorreva il quarto anniversario della scomparsa del caro Bruno Giovannini, castelvecchiese residente a Zurigo (Svizzera).

Nella mesta ricorrenza, dalle colonne di questo giornale, lo ricordano con tanto affetto i figli Learco e Alessandra e le loro famiglie.

## CANDEIAS (BRASILE)

Il 17 luglio scorso all'età di 91 anni si è spento dopo una intensa ed operosa vita, circondato dall'affetto dei suoi cari, Cesare Mati.



Cesare Mati

Era nato a Pistoia il 2 gennaio del 1916, ma all'età di 10 anni si era trasferito con tutta la famiglia a Fornaci.

Qui aveva frequentato le scuole della S.M.I., conseguendo il titolo di disegnatore tecnico ed a 21 anni si era arruolato nella Regia Marina. Durante la sua ferma scoppiò la Seconda Guerra mondiale e Cesare fu così impegnato a combattere per il proprio paese, ritornando alla fine a Fornaci. Nel 1942 si era unito in matrimonio con la sua cara Giulietta Bonaccorsi e nel 1945 decisero di trasferirsi in Brasile, terra natale di Giulietta.

Da allora hanno vissuto a Candéias, nello stato del Minas Gerais, dove sono nati anche i loro quattro figli: Celestino, Claudio, Celio e Carlo.

I figli, tutti sposati, sono stati l'orgoglio di Cesare e Giuseppina ed a loro hanno regalato ben 13 nipoti tutti residenti in Brasile.

Cesare ha vissuto praticamente una vita in Brasile, ma ha sempre avuto nel cuore la sua amata patria e tenuto vivo il ricordo della sua Fornaci.

Lascia nel dolore la moglie, compagna di tanti anni, i figli, le nuore, i nipoti, la sorella Anna Mati Pellini, i parenti tutti ai quali *"Il Giornale di Barga"* esprime le sue più sentite condoglianze.

## NEL SECONDO ANNIVERSARIO DELLA SCOMPARSA DI LILIA CASSETTARI



Lilia Cassettari in Fluperi

Già due anni sono passati da quel 3 ottobre del 2005 quando ci lasciava la cara signora Lilia Cassettari, consorte dell'amico ed inserzionista del giornale, Mario Fluperi.

Nella ricorrenza della sua dipartita, con immutato affetto, la ricordano il marito ed i figli con le loro famiglie, assieme al personale della residenza per anziani Belvedere di Montignoso.

## NEL SEDICESIMO ANNIVERSARIO DELLA SCOMPARSA DI ALDO DONNINI



Aldo Donnini

Il prossimo 29 ottobre saranno trascorsi sedici anni da quando non è più con noi il caro Aldo Donnini, abitante di Santa Maria.

La famiglia, con infinito affetto ed immutato rimpianto, lo ricorda.

## IN MEMORIA DI ROMEO E MARINA NOTINI



I coniugi Romeo Notini e Marina Marinai

Il 21 settembre scorso ricorreva il primo anniversario della scomparsa del caro e buon Romeo Notini.

Originario di Filecchio, che non aveva mai dimenticato, risiedeva a San Paolo in Brasile.

Le figlie Maria Assunta ed Ines Carla, unitamente alle loro famiglie lo ricordano con immenso affetto e con lui desiderano ricordare caramente la mamma Marina Marinai di cui il 3 ottobre scorso ricorreva il quindicesimo anniversario della morte. Si unisce al loro ricordo *"Il Giornale di Barga"*.

## IN RICORDO DI PASQUINA ED EVELINA CHIESA



Pasquina Chiesa



Evelina Chiesa

Questo mese di ottobre vede ricorrere il doppio, triste anniversario della scomparsa delle care sorelle Pasquina ed Evelina Chiesa venute a mancare, a due giorni di distanza l'una dall'altra, rispettivamente il 26 ed il 28 ottobre di quattro anni fa.

Nel quarto anniversario della loro dipartita, con la consapevolezza del grande vuoto che hanno lasciato quali figure care che tramandavano lo spirito della "vecchia Barga", le nipoti ed i parenti tutti, unitamente a questo giornale, le ricordano a tutti coloro che le vollero bene.

## NEL SETTIMO ANNIVERSARIO DELLA SCOMPARSA DI ROSARIO MAGGIORE



Rosario Maggiore

Sono già trascorsi sette anni da quando non è più con noi il caro Rosario Maggiore, stimato e ben voluto dipendente dell'ufficio postale di Barga.

Nell'anniversario della sua morte, che ricorre il prossimo 30 ottobre, la moglie Maria, unitamente ai figli Vincenzo, Emilio ed Antonello, alle nuore, ai nipoti, ai fratelli ed alle sorelle, lo ricorda con tanto affetto.

## NEL SETTIMO ANNIVERSARIO DELLA SCOMPARSA DI ANTONIETTA LUPORINI



Antonietta Luporini in Pieri

Sette anni. Tanti ne sono passati dalla scomparsa della cara Antonietta Luporini, avvenuta il 28 ottobre del 2000; consorte amatissima del nostro caro amico e sostenitore Paolo Pieri; anche lei, come Paolo, profondamente legata a questo giornale.

Con lo stesso grande rimpianto di averla perduta, con affetto che il tempo non scalfisce, assieme a questo giornale la ricordano il marito Paolo, i figli Paola, Francesca e Matteo, il nipote Simone, il fratello Franco ed i parenti tutti.

## CASTELVECCHIO PASCOLI

Marina Biagioni ved. Iacopucci di anni 90, è deceduta il 19 giugno. Ai figli, alla figlia, alle nuore, al genero, alla sorella, alla cognata, ai nipoti, ai pronipoti ed ai parenti tutti giungano le nostre condoglianze.

## ALBIANO

Il 21 giugno scorso è venuta a mancare all'età di 81 anni Giuseppina Lughiani in Mazzei. Lascia il marito, i figli, le nuore, i nipoti, il fratello, le sorelle, le cognate, i cognati ed i parenti. A tutti loro le nostre sentite condoglianze.

## BARGA

Marietta Marchetti, di anni 78, è deceduta il 2 ottobre u.s. Alle sorelle, al fratello, ai cognati, alla cognata, ai nipoti ed ai parenti tutti giungano le nostre condoglianze.

## BARGA

Il 3 agosto u.s. è deceduto il caro Giulio Rinaldi anni 83. Il *Giornale di Barga* esprime al figlio Giuseppe, alla figlia Daiana, al genero, alla nuora, ai nipoti, alla sorella, al cognato, alle cognate ed ai parenti tutti le sue più affettuose condoglianze.

Elina Rigali ved. Nardini di anni 90, è spirata il 15 agosto u.s. Lascia le nuore, la sorella, le nipoti ed i parenti tutti ai quali inviamo le nostre sentite condoglianze.

Gelsomina Mori, da tutti conosciuta come la Nella del Bino, è venuta a mancare all'età di 84 anni il 24 agosto scorso. Ai nipoti Alessandro, Giuseppe con Serena e Greta ed ai parenti tutti le più commosse condoglianze.

Maria Turri in Baldacci è venuta a mancare il 22 luglio scorso all'età di 78 anni. Al marito Adolfo, alla figlia Adele, al genero Amedeo le più sentite condoglianze.



# Notizie dai campi di calcio

**BARGA** - Sono partiti i campionati dilettantistici che vedono impegnate le nostre formazioni ed è già tempo di verdetti e bilanci, anche se la situazione è sempre magmatica sia in testa che in coda. Partendo dal torneo di Prima, l'As Barga di Alan Renucci mostra di non patire il salto di categoria, proponendosi di fatto come la "matricola terribile" del girone. Sette punti in tre gare confermano la bontà delle scelte tecniche attuate in estate dal duo Turicchi-Poletti, e le soddisfazioni iniziano ad arrivare. Anche perché, il calendario non ammetteva fermate improvvise: dopo aver bloccato sul pari a reti bianche al "Moscardini" la corazzata Capezzano, la compagine biancazzurra ha colto due importanti vittorie contro Stiava e Pieve Fosciana. Sugli scudi bomber Piercecchi, ma tutta la squadra sta girando a dovere. In un girone caratterizzato dal grande equilibrio tec-

| PRIMA CATEGORIA   |          |
|-------------------|----------|
| CLASSIFICA        |          |
| Borgo a Mozzano   | 9        |
| <b>AS Barga</b>   | <b>7</b> |
| CGC Capezzano     | 7        |
| Strettoia         | 7        |
| Tirrenia          | 6        |
| Massarosa         | 6        |
| Querceta          | 5        |
| Atl. Carrara      | 4        |
| Piano di Coreglia | 4        |
| Bagni di Lucca    | 3        |
| Ghivizzano        | 3        |
| M. La Portuale    | 3        |
| Villafranca       | 2        |
| O. M. Pontremoli  | 1        |
| Pieve Fosciana    | 0        |
| Stiava            | 0        |

| SECONDA CATEGORIA  |          |
|--------------------|----------|
| CLASSIFICA         |          |
| Aquila S. Anna     | 9        |
| Castelvecchio C.to | 9        |
| <b>US Fornaci</b>  | <b>7</b> |
| Morianese          | 6        |
| Spianate           | 6        |
| V. Camporgiano     | 6        |
| Vorno              | 6        |
| Altopascio M.ne    | 5        |
| <b>SS Ania</b>     | <b>4</b> |
| Coreglia           | 3        |
| Molazzana          | 3        |
| Pieve S. Paolo     | 3        |
| Acquacalda         | 1        |
| Piazza al Serchio  | 1        |
| Galliciano         | 0        |
| Lammari S. C.      | 0        |

| TERZA CATEGORIA        |          |
|------------------------|----------|
| CLASSIFICA             |          |
| Atl. Fornoli           | 6        |
| Corsagna               | 6        |
| Lucca Calcio           | 4        |
| Tre Valli              | 4        |
| Villetta               | 4        |
| <b>ASD Sacro Cuore</b> | <b>3</b> |
| Massa Macinaia         | 3        |
| Diecimo                | 3        |
| San Cassiano a Vico    | 3        |
| Valdottavo             | 1        |
| Vagli 2004             | 1        |
| Virtus et Robur        | 1        |
| A. Luccasette          | 0        |
| A. Marginone           | 0        |

l'ostico campo del Pieve San Paolo con una prestazione autoritaria. In evidenza i giovani del vivaio Pocai, Cecchini, Cheloni e Tognocchi, ma onore anche agli altri componenti di questo team.

Viaggia invece a corrente alternata il rinnovato Ania di Maselli: dopo un esordio vittorioso ed un pareggio interno, è arrivata la prima sconfitta della stagione sul campo dell'Aquila S. Anna capolista. L'impianto è di livello, basta attendere e non alimentare inutili pressioni.

In terza invece, la neo iscritta Sacro Cuore si dimena effacemente nelle onde di questo difficile girone: dopo la débacle di Fornoli all'esordio ufficiale (pesante sconfitta per 6-1), i biancoblu di Fernando Andreuccetti si riscattano contro l'Atletico Marginone. Una vittoria che fa morale, in vista dei prossimi ardui impegni agonistici.

(Nicola Bellanova)

nico, basta avere i nervi saldi e giocare bene per arrivare lontano. E il Barga può ambire a pensare in grande, perché il suo organico è di qualità. Anzi, per il trainer biancazzurro si presentano solo problemi di abbondanza.

Scendendo un gradino più sotto, nel torneo di Seconda, dopo tre turni di campionato le due compagini barghigiane si stanno mettendo in grande evidenza, mostrando di essere due belle realtà del girone. Il Fornaci di mister Claudio Marchi,

senza troppi clamori, si è appaiato solitario in seconda posizione, con due vittorie consecutive che hanno messo le ali ai giovani rossoblu. Dopo il pareggio all'esordio in quel di Altopascio, i fornacini hanno battuto Lammari ed espugnato

## IL PRESIDENTE DELL'ASD SACRO CUORE

**BARGA** - Nello scorso numero, per un involontario errore, è stato riportato un nome errato per quanto riguarda la carica di Presidente dell'ASD Sacro Cuore. Rettifichiamo in questo numero, pubblicando anche la foto dell'interessato al quale chiediamo in questo modo scusa, specificando che il presidente della società, che quest'anno ha iscritto una squadra nel campionato di calcio di Terza Categoria, è il dott. Oriano Bartolomei di Barga.



## L'omaggio a Rinaldo Stefani e Roberto Nutini

**PONTE ALL'ANIA** - Come ogni anno, si è svolto a Ponte all'Ania, presso il campo sportivo, il Triangolare di calcio, per ricordare la memoria di due dirigenti scomparsi, che hanno fatto la storia del sodalizio bianconero: Roberto Nutini e Rinaldo Stefani.

Quest'anno alla manifestazione hanno partecipato, naturalmente oltre ai padroni di casa, la squadra juniores del Barga, allenata da Stefano Marchi e la nuova squadra di terza categoria di Barga, l'ADS S. Cuore.

La prima gara di quarantacinque minuti ha visto il successo del S. Cuore sulla juniores per 2 a 0; nella seconda l'Ania ha battuto la Juniores per 5 a 0, mentre nell'ultima tra Ania e S. Cuore, finita 0 a 0, ai rigori i padroni di casa hanno vinto 5 a 4, alzando al cielo l'ambito trofeo.

Siamo sicuri che al momento della premiazione, quando i giocatori dell'Ania, insieme a loro anche il giovane presidente Flavio Stefani, hanno alzato il trofeo al cielo, lassù a guardarli soddisfatti c'erano anche Roberto e Rinaldo.

## Il Primo Trofeo ASBUC

**BARGA** - Domenica 30 settembre si è svolta nel circuito di Val di Lago di Barga la quarta gara di fondo, sui 30 km, del campionato toscano di endurance ANTE, nella cui occasione è stato assegna-



to anche il I Trofeo A.S.B.U.C.

La gara ippica si è disputata in una bella giornata di sole nel sempre impegnativo circuito di Val Di Lago, sotto la regia dell'inossidabile Carlo Meoli del club ippico Garfagnana Trekking di Galliciano; dove un buon numero di partecipanti si sono contesi l'ambito trofeo.

La competizione è stata avvincente e incerta fino in fondo quando finalmente l'ha spuntata il cavaliere Mario Moscardini che ha preceduto sul podio il nostro Enzo Pardini.

Entrambi hanno totalizzato il medesimo tempo, ma Moscardini ha vinto in quanto alla seguente visita veterinaria i battiti cardiaci del suo cavallo sono stati determinanti per la stesura della classifica.

Il trofeo quindi ha preso la via di Castelnuovo, paese dove abita il Moscardini.

Per il barghigiano Pardini e per gli altri concorrenti non resta altro che attendere il prossimo anno per un eventuale rivincita in questa manifestazione che fin dalla prima edizione ha registrato un notevole successo.

Due parole per sottolineare l'importante collaborazione dell'ASBUC di Barga che ha voluto essere presente a questo appuntamento, che va ad inserirsi sicuramente nella filosofia e negli obiettivi intrapresi ormai da diversi anni nel rilancio del turismo eco sostenibile della montagna, portati avanti dal comitato

## IL MEMORIAL DON FRANCESCO POCKAJ



Nella foto di Borghesi il grande vivaio giovanile dell'US Fornaci ripreso davanti al Centro Commerciale Brico Io, sponsor ufficiale della società.

**BARGA** - Presso il campetto di calcetto delle piscine di Barga, si è svolto dal 8 al 16 settembre il 1° quadrangolare "Memorial Don Francesco Pockaj", riservato alla categoria piccoli amici e organizzato dalla società Sacro Cuore.

Al di là dei risultati agonistici, la manifestazione è stata sicuramente un bell'omaggio alla figura di don Francesco Pockaj ed alla passione per il calcio che nella sua opera ha saputo diffondere in tante generazioni barghigiane.

Del resto questo è lo spirito che anima ed ha fatto nascere la società calcistica di terza categoria, ADS Sacro Cuore.

Le gare sono state giocate tutte di pomeriggio nei due week end e la manifestazione ha riscosso un notevole successo.

**Barga: corsi di ginnastica.** Li organizza il Gruppo Marciatori di Barga ogni martedì e venerdì sera, a partire dalle 21. Si tengono presso la palestra delle ex scuole medie in via dell'Acquedotto e sono partiti il 2 ottobre scorso. Il corso si sviluppa su ginnastica e mantenimento fisico. Per informazioni si può contattare il numero telefonico 0583 723544.

## Per ricordare il grande Franco Romiti

**BARGA** - Sabato 15 settembre allo stadio "Johnny Moscardini" di Barga si è svolto il VI memoria "Franco Romiti" con la partecipazione della squadra amatori dei Gatti Randagi, dell'AS Barga Juniores e del G.S. Amatori Barga.

Il torneo è stato un bel momento di sport per ricordare la figura di un grande calciatore che è rimasto nel cuore di tanti.

La vittoria del memorial è andata ai Gatti Randagi che così hanno doppiamente celebrato il loro omaggio a Franco, visto che organizzavano il torneo. L'incasso della manifestazione è stato devoluto al servizio ambulanza della Misericordia del Barghigiano.

La famiglia Romiti, desidera rivolgere un particolare ringraziamento al Comune di Barga, in particolare all'assessore allo Sport, Gabriele Giovannetti ed al sindaco Umberto Sereni per la sua presenza, al consigliere comunale Vittorio Salotti per le belle parole pronunciate in ricordo di Franco, alla Sportiva di Barga che si è prestata per la riuscita della manifestazione, alle squadre partecipanti e soprattutto ai Gatti Randagi per l'organizzazione del torneo ed infine a Marco Lazzarini che ha offerto il rinfresco.



... al taglio  
... da asporto

*la sera è gradita la prenotazione*

**Tel. 0583 711280**  
via del pretorio, 2 - BARGA

Alpino  
Ristorante - Pizzeria

**ALPINO**  
☆☆☆



- ✓ Family run Hotel
- ✓ Restaurant
- ✓ Wine Shop

55051 BARGA  
Lucca - Via G. Pascoli, 41  
Phone +39 0583 723336  
Telefax +39 0583 723792  
Enquiries to:  
www.bargaholiday.com  
e-mail: alpino@bargaholiday.com

In the Country side:  
Self Catering Apartments  
Swimming pool  
Garden and Parking



Residence Casa-Mi  
**La Vignola**  
TWO IN ONE APARTMENTS

55051 BARGA - Lucca  
Strada per Castelvecchio P.  
Via Mordini, 3  
Phone +39 0583 766291  
Telefax +39 0583 723792  
Enquiries to:  
www.bargaholiday.com  
e-mail: vignola@bargaholiday.com

**CEDESI O AFFITTASI**  
affermata attività di  
**RISTORANTE PIZZERIA**  
nel Comune di Barga  
per informazioni chiamare il  
**346 0928402**

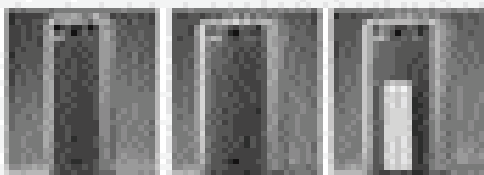


**Il collettore SOLARIS - sempre pronto e adatto ad ogni tipo di tetto**

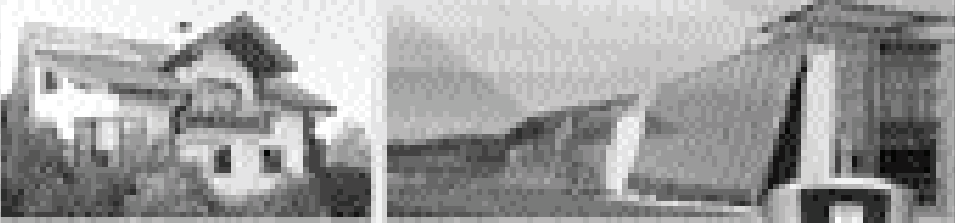
- Sistema solare a costi aperti e scarico diretto
- Ampia scelta per prodotti acqua calda sanitaria e riscaldamento
- Collettori piatti ad alta resistenza
- Accoppiatore a struttura ad alta resistenza
- Sistema aereo dell'acqua



Il alto rendimento dei collettori Solaris è assicurato dalla superficie altamente selettiva che trasforma la maggior parte dei raggi solari in calore. Grazie la temperatura del collettore è superiore di un valore preimpostato alla temperatura del serbatoio la regolazione elettronica del sistema di circolazione del liquido.



*il numero uno nei sistemi solari*



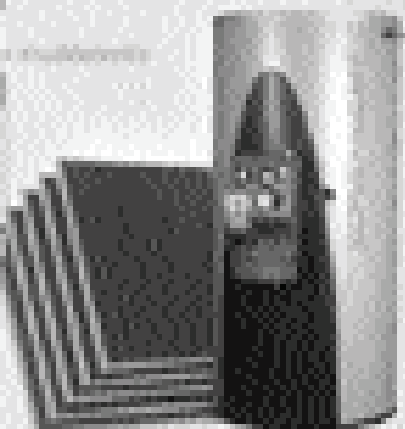
**Soluzioni COMPACT:** acqua calda sanitaria

| 100 Litri/min  | 200 Litri/min  | 300 Litri/min  |
|--|--|--|
| Collettore piatto<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min | Collettore piatto<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min | Collettore piatto<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min |
| Collettore piatto<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min | Collettore piatto<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min | Collettore piatto<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min |
| Collettore piatto<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min | Collettore piatto<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min | Collettore piatto<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min |



**Soluzioni COMFORT:** acqua calda sanitaria e riscaldamento

| 100 Litri/min  | 200 Litri/min  | 300 Litri/min  |
|--|--|--|
| Collettore piatto<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min | Collettore piatto<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min | Collettore piatto<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min |
| Collettore piatto<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min | Collettore piatto<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min | Collettore piatto<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min |
| Collettore piatto<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min | Collettore piatto<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min | Collettore piatto<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min |
| Collettore piatto<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min | Collettore piatto<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min | Collettore piatto<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min |



**aaenergy superior**  
*collettori solari sottovuoto*

acqua calda sanitaria:

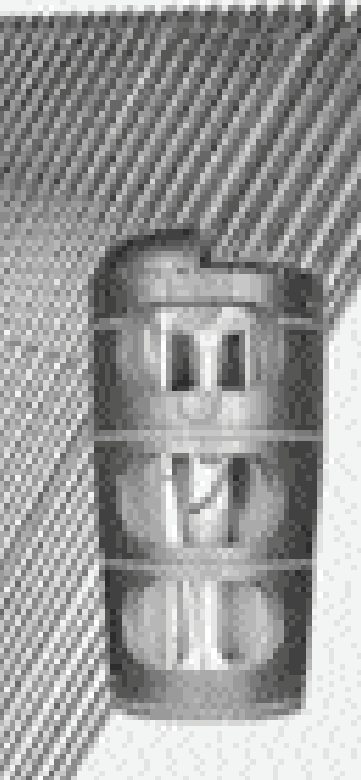
**KIT AAE 1902 - AAE 1903**

| 100 Litri/min  | 200 Litri/min  |
|--|--|
| Collettore sottovuoto<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min | Collettore sottovuoto<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min |
| Collettore sottovuoto<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min | Collettore sottovuoto<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min |
| Collettore sottovuoto<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min | Collettore sottovuoto<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min |
| Collettore sottovuoto<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min | Collettore sottovuoto<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min |

| 300 Litri/min  | 400 Litri/min  |
|--|--|
| Collettore sottovuoto<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min | Collettore sottovuoto<br>400 Litri/min<br>400 Litri/min<br>400 Litri/min |
| Collettore sottovuoto<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min | Collettore sottovuoto<br>400 Litri/min<br>400 Litri/min<br>400 Litri/min |
| Collettore sottovuoto<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min | Collettore sottovuoto<br>400 Litri/min<br>400 Litri/min<br>400 Litri/min |
| Collettore sottovuoto<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min<br>300 Litri/min | Collettore sottovuoto<br>400 Litri/min<br>400 Litri/min<br>400 Litri/min |

| 100 Litri/min  | 200 Litri/min  |
|--|--|
| Collettore sottovuoto<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min | Collettore sottovuoto<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min |
| Collettore sottovuoto<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min | Collettore sottovuoto<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min |
| Collettore sottovuoto<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min | Collettore sottovuoto<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min |
| Collettore sottovuoto<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min<br>100 Litri/min | Collettore sottovuoto<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min<br>200 Litri/min |

Kit di integrazione riscaldamento  
**KIT AAE 5004 - AAE 5005**  
**AEE 7004 - AEE 7007**



*Caldaie a legna e pellets ad alto rendimento*



Prova l'efficienza della sonda lambda

[www.idrocentro.com](http://www.idrocentro.com)

**IDROCENTRO**  
solo prodotti di qualità



810 315 8114132 mail [info@aaenergy.it](mailto:info@aaenergy.it)